

1. POLSKI (POLISH)

Informacje o bezpieczeństwie produktu

Produkt: BOPON – Warzywa i uprawy na podwyższonych grządkach, nawóz 100% organiczny Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Rodzaj produktu:** nawóz organiczny do warzyw i upraw prowadzonych na podwyższonych grządkach **Przeznaczenie:** produkt do stosowania w ogrodnictwie, zgodnie z instrukcją i dawkowaniem podanym na opakowaniu.

1. Zasady bezpiecznego użytkowania

- Produkt należy stosować wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Nawóz przeznaczony jest do nawożenia roślin uprawnych, w szczególności warzyw oraz roślin uprawianych na podwyższonych grządkach. Nie stosować produktu do celów innych niż ogrodnicze.
- Przed użyciem należy zapoznać się z informacjami na etykiecie produktu, zwłaszcza z zalecanym sposobem aplikacji, dawkowaniem oraz częstotliwością stosowania. Nie przekraczać zalecanych dawek. Więcej nawozu nie oznacza „supermocy” dla roślin — może im raczej zaszkodzić.

2. Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

- Produkt nie jest przeznaczony do spożycia przez ludzi ani zwierzęta.
- Przechowywać poza zasięgiem dzieci i zwierząt domowych.
- Unikać kontaktu produktu z oczami, skórą oraz błonami śluzowymi.
- Nie wdychać pyłu ani drobnych cząstek mogących powstawać podczas przesypywania lub aplikacji.
- Podczas stosowania zaleca się używanie rękawic ochronnych.
- Po zakończeniu pracy dokładnie umyć ręce wodą z mydłem.
- Nie jeść, nie pić i nie palić podczas stosowania produktu.
- Nie stosować produktu w pobliżu żywności, naczyń kuchennych, karmy dla zwierząt ani źródeł wody pitnej.
- Nie mieszać z innymi nawozami, środkami ochrony roślin ani preparatami chemicznymi, jeżeli producent nie przewidział takiego zastosowania.
- Nie dopuścić do przedostania się większych ilości produktu do kanalizacji, cieków wodnych, oczek wodnych lub zbiorników wodnych.

3. Ryzyka związane z użytkowaniem

- Podczas prawidłowego stosowania produkt nie powinien stwarzać zagrożenia dla użytkownika. Możliwe ryzyka wynikają głównie z niewłaściwego użycia, przypadkowego poknięcia, kontaktu z oczami, nadmiernego pylenia lub zastosowania zbyt dużej ilości nawozu.
- U osób wrażliwych kontakt z nawozem może powodować podrażnienie skóry, oczu lub dróg oddechowych. Osoby ze skłonnością do alergii, astmy lub nadwrażliwości na pyły organiczne powinny zachować szczególną ostrożność.

4. Instrukcja bezpiecznego stosowania

- Stosować na zewnątrz lub w dobrze wentylowanym miejscu. Nawóz rozsypać lub wymieszać z podłożem zgodnie z zaleceniami producenta podanymi na etykiecie. Po aplikacji, jeżeli instrukcja tego wymaga, podlać uprawę wodą.
- Nie stosować produktu przy silnym wietrze, aby ograniczyć ryzyko pylenia i przypadkowego kontaktu z oczami lub drogami oddechowymi. Nie aplikować produktu bezpośrednio na dłonie — najlepiej używać rękawic albo narzędzi ogrodniczych.
- Warzywa i inne rośliny jadalne uprawiane z użyciem nawozu należy przed spożyciem dokładnie umyć.

5. Pierwsza pomoc

- **Kontakt ze skórą:** zdjąć zanieczyszczoną odzież, skórę umyć wodą z mydłem. W przypadku utrzymującego się podrażnienia skontaktować się z lekarzem.
- **Kontakt z oczami:** ostrożnie płukać oczy czystą wodą przez kilka minut. Usunąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo wyjąć. Jeśli podrażnienie nie ustępuje, zasięgnąć porady lekarza.
- **Wdychanie pyłu:** wyprowadzić osobę na świeże powietrze. W razie kaszlu, duszności lub złego samopoczucia skontaktować się z lekarzem.
- **Połknięcie:** wypłukać usta wodą. Nie wywoływać wymiotów. W przypadku połknięcia większej ilości produktu lub wystąpienia niepokojących objawów skontaktować się z lekarzem i pokazać opakowanie lub etykietę produktu.

6. Przechowywanie

- Przechowywać w oryginalnym, szczelnie zamkniętym opakowaniu. Chronić przed wilgocią, bezpośrednim działaniem promieni słonecznych, przemarzaniem oraz wysoką temperaturą. Produkt przechowywać w suchym i przewiewnym miejscu, z dala od dzieci, zwierząt, żywności, napojów oraz pasz.
- Nie przesypywać produktu do nieopisanych pojemników, zwłaszcza do opakowań po żywności lub napojach.

7. Postępowanie w przypadku rozsypania

- Rozsypany produkt zebrać mechanicznie, unikając wzbijania pyłu. Jeżeli produkt nie został zanieczyszczony, można go wykorzystać zgodnie z przeznaczeniem. Zanieczyszczony nawóz usunąć zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Po zebraniu produktu powierzchnię oczyścić, a ręce dokładnie umyć.

8. Utylizacja

- Pozostałości produktu wykorzystać zgodnie z przeznaczeniem, o ile nie są zanieczyszczone. Nie usuwać dużych ilości nawozu do kanalizacji ani wód powierzchniowych. Puste opakowanie usunąć zgodnie z lokalnymi zasadami segregacji i gospodarowania odpadami.

9. Informacje dla użytkowników szczególnie wrażliwych

- Produkt powinien być stosowany przez osoby dorosłe. Dzieci mogą przebywać w miejscu stosowania nawozu wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej i dopiero po zakończeniu aplikacji oraz uporządkowaniu miejsca pracy.
- Osoby z alergiami, chorobami układu oddechowego lub nadwrażliwością skóry powinny stosować produkt ostrożnie, najlepiej w rękawicach i w sposób ograniczający pylenie.

10. Kontrola produktu przed użyciem

- Przed zastosowaniem należy sprawdzić, czy opakowanie nie jest uszkodzone, zawilgocone lub nieszczelne. Nie używać produktu, jeżeli jego wygląd, zapach lub stan opakowania wskazuje na zanieczyszczenie albo niewłaściwe przechowywanie.
- W przypadku wątpliwości dotyczących bezpieczeństwa produktu należy przerwać jego stosowanie i skontaktować się ze sprzedawcą lub producentem.

11. Identyfikowalność produktu

- Zaleca się zachowanie etykiety lub opakowania do czasu całkowitego zużycia produktu. Dane takie jak nazwa produktu, EAN, numer partii lub inne oznaczenia identyfikacyjne mogą być potrzebne w przypadku reklamacji, zapytania do producenta albo zgłoszenia problemu z bezpieczeństwem produktu.

2. ANGIELSKI (ENGLISH)

Product Safety Information

Product: BOPON – Vegetables and crops on raised beds, 100% organic fertilizer Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Product type:** organic fertilizer for vegetables and crops grown on raised beds
Intended use: product for use in gardening, in accordance with the instructions and dosage provided on the packaging.

1. Rules for Safe Use

- The product should only be used in accordance with its intended purpose. The fertilizer is designed for fertilizing cultivated plants, in particular vegetables and plants grown on raised beds. Do not use the product for purposes other than gardening.
- Read the information on the product label before use, especially the recommended method of application, dosage, and frequency of use. Do not exceed the recommended doses. More fertilizer does not mean 'superpowers' for plants — it is more likely to harm them.

2. Safety Warnings

- The product is not intended for human or animal consumption.
- Keep out of reach of children and pets.
- Avoid contact of the product with eyes, skin, and mucous membranes.
- Do not inhale dust or fine particles that may be generated during pouring or application.
- It is recommended to use protective gloves during application.
- Wash hands thoroughly with soap and water after completing work.

- Do not eat, drink, or smoke while using the product.
- Do not use the product near food, kitchen utensils, animal feed, or sources of drinking water.
- Do not mix with other fertilizers, plant protection products, or chemical preparations unless intended by the manufacturer.
- Do not allow large quantities of the product to enter sewers, watercourses, ponds, or water reservoirs.

3. Risks Associated with Use

- When used properly, the product should not pose a hazard to the user. Possible risks result mainly from improper use, accidental ingestion, contact with eyes, excessive dusting, or application of too much fertilizer.
- In sensitive individuals, contact with the fertilizer may cause irritation to the skin, eyes, or respiratory tract. Persons prone to allergies, asthma, or hypersensitivity to organic dusts should exercise extreme caution.

4. Safe Application Instructions

- Use outdoors or in a well-ventilated area. Scatter the fertilizer or mix it with the soil according to the manufacturer's instructions on the label. After application, if required by the instructions, water the crop.
- Do not use the product in strong winds to reduce the risk of dusting and accidental contact with eyes or respiratory tract. Do not apply the product directly to hands — it is best to use gloves or gardening tools.
- Vegetables and other edible plants grown with the fertilizer must be thoroughly washed before consumption.

5. First Aid

- **Skin contact:** remove contaminated clothing, wash skin with soap and water. In case of persistent irritation, consult a doctor.
- **Eye contact:** rinse eyes carefully with clean water for several minutes. Remove contact lenses if present and easy to do. If irritation persists, seek medical advice.
- **Inhalation of dust:** move person to fresh air. In case of cough, shortness of breath, or malaise, contact a doctor.
- **Ingestion:** rinse mouth with water. Do not induce vomiting. If a larger quantity of the product is swallowed or if alarming symptoms occur, contact a doctor and show the product packaging or label.

6. Storage

- Store in the original, tightly closed container. Protect from moisture, direct sunlight, freezing, and high temperatures. Store the product in a dry and well-ventilated place, away from children, animals, food, drinks, and animal feed.
- Do not pour the product into unlabeled containers, especially into food or beverage packaging.

7. Action in Case of Spillage

- Collect spilled product mechanically, avoiding dust accumulation. If the product has not been contaminated, it can be used for its intended purpose. Dispose of contaminated fertilizer in accordance with local waste regulations.
- After collecting the product, clean the surface and wash hands thoroughly.

8. Disposal

- Use product residues as intended, provided they are not contaminated. Do not dispose of large quantities of fertilizer into sewers or surface waters. Dispose of empty packaging in accordance with local segregation and waste management rules.

9. Information for Particularly Sensitive Users

- The product should be used by adults. Children may stay in the area of fertilizer use only under adult supervision and only after application is completed and the workplace is cleared.
- Persons with allergies, respiratory diseases, or skin hypersensitivity should use the product with caution, preferably wearing gloves and in a manner that limits dusting.

10. Product Inspection Before Use

- Before use, check if the packaging is not damaged, damp, or leaking. Do not use the product if its appearance, smell, or packaging condition indicates contamination or improper storage.
- In case of doubt regarding product safety, discontinue its use and contact the seller or manufacturer.

11. Product Traceability

- It is recommended to keep the label or packaging until the product is completely consumed. Data such as product name, EAN, batch number, or other identification marks may be needed in case of a complaint, inquiry to the manufacturer, or reporting a product safety issue.

3. NIEMIECKI (GERMAN)

Produktsicherheitsinformationen

Produkt: BOPON – Gemüse und Kulturen auf Hochbeeten, 100% organischer Dünger Fertilan L, 1 kg

EAN: 5904517405639 **Produkttyp:** Organischer Dünger für Gemüse und Kulturen auf Hochbeeten

Verwendungszweck: Produkt zur Verwendung im Gartenbau gemäß den Anweisungen und Dosierungen auf der Verpackung.

1. Regeln für den sicheren Gebrauch

- Das Produkt darf nur zweckentsprechend verwendet werden. Der Dünger ist für die Düngung von Kulturpflanzen, insbesondere von Gemüse und Pflanzen auf Hochbeeten, bestimmt. Verwenden Sie das Produkt nicht für andere Zwecke als den Gartenbau.
- Lesen Sie vor der Anwendung die Informationen auf dem Produktetikett, insbesondere die empfohlene Anwendungsmethode, Dosierung und Anwendungshäufigkeit. Überschreiten Sie nicht die empfohlenen Mengen. Mehr Dünger bedeutet keine „Superkräfte“ für Pflanzen – es schadet ihnen eher.

2. Sicherheitshinweise

- Das Produkt ist nicht für den menschlichen oder tierischen Verzehr bestimmt.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufbewahren.
- Kontakt des Produkts mit Augen, Haut und Schleimhäuten vermeiden.
- Staub oder feine Partikel, die beim Umfüllen oder Ausbringen entstehen können, nicht einatmen.
- Es wird empfohlen, bei der Anwendung Schutzhandschuhe zu tragen.
- Nach Abschluss der Arbeit die Hände gründlich mit Wasser und Seife waschen.
- Während der Verwendung des Produkts nicht essen, trinken oder rauchen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von Lebensmitteln, Küchenutensilien, Tierfutter oder Trinkwasserquellen.
- Nicht mit anderen Düngemitteln, Pflanzenschutzmitteln oder chemischen Präparaten mischen, es sei denn, dies ist vom Hersteller vorgesehen.
- Lassen Sie keine größeren Mengen des Produkts in die Kanalisation, Gewässer, Teiche oder Wasserreservoirs gelangen.

3. Risiken im Zusammenhang mit der Verwendung

- Bei sachgemäßer Anwendung sollte das Produkt keine Gefahr für den Anwender darstellen. Mögliche Risiken resultieren hauptsächlich aus unsachgemäßer Verwendung, versehentlichem Verschlucken, Augenkontakt, übermäßiger Staubentwicklung oder Überdosierung.
- Bei empfindlichen Personen kann der Kontakt mit dem Dünger Reizungen der Haut, der Augen oder der Atemwege verursachen. Personen, die zu Allergien, Asthma oder Überempfindlichkeit gegen organischen Staub neigen, sollten besondere Vorsicht walten lassen.

4. Anleitung zur sicheren Anwendung

- Im Freien oder in einem gut belüfteten Bereich verwenden. Den Dünger gemäß den Anweisungen des Herstellers auf dem Etikett ausstreuen oder mit der Erde vermischen. Nach der Anwendung die Kultur wässern, falls dies in der Anleitung gefordert wird.
- Verwenden Sie das Produkt nicht bei starkem Wind, um das Risiko von Staubentwicklung und versehentlichem Kontakt mit Augen oder Atemwegen zu verringern. Tragen Sie das Produkt nicht direkt auf die Hände auf – verwenden Sie am besten Handschuhe oder Gartenwerkzeuge.
- Gemüse und andere essbare Pflanzen, die mit dem Dünger angebaut werden, müssen vor dem Verzehr gründlich gewaschen werden.

5. Erste Hilfe

- **Hautkontakt:** Kontaminierte Kleidung ausziehen, Haut mit Wasser und Seife waschen. Bei anhaltender Reizung einen Arzt aufsuchen.

- **Augenkontakt:** Augen einige Minuten lang vorsichtig mit klarem Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Bei anhaltender Reizung ärztlichen Rat einholen.
- **Einatmen von Staub:** Die Person an die frische Luft bringen. Bei Husten, Atemnot oder Unwohlsein einen Arzt kontaktieren.
- **Verschlucken:** Mund mit Wasser ausspülen. Kein Erbrechen herbeiführen. Bei Verschlucken größerer Mengen oder beim Auftreten besorgniserregender Symptome einen Arzt kontaktieren und die Verpackung oder das Etikett vorzeigen.

6. Lagerung

- Im Originalbehälter dicht verschlossen aufbewahren. Vor Feuchtigkeit, direktem Sonnenlicht, Frost und hohen Temperaturen schützen. An einem trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahren, fern von Kindern, Tieren, Lebensmitteln, Getränken und Futtermitteln.
- Das Produkt nicht in unbeschriftete Behälter umfüllen, insbesondere nicht in Lebensmittel- oder Getränkeverpackungen.

7. Maßnahmen bei Verschütten

- Verschüttetes Produkt mechanisch aufnehmen, Staubbildung vermeiden. Wenn das Produkt nicht verunreinigt ist, kann es bestimmungsgemäß verwendet werden. Verunreinigten Dünger gemäß den örtlichen Abfallvorschriften entsorgen.
- Nach dem Aufnehmen des Produkts die Oberfläche reinigen und die Hände gründlich waschen.

8. Entsorgung

- Produktreste bestimmungsgemäß verwenden, sofern sie nicht verunreinigt sind. Keine großen Mengen Dünger in die Kanalisation oder in Oberflächengewässer gelangen lassen. Entsorgen Sie leere Verpackungen gemäß den örtlichen Vorschriften zur Mülltrennung.

9. Informationen für besonders empfindliche Anwender

- Das Produkt sollte von Erwachsenen verwendet werden. Kinder dürfen sich nur unter Aufsicht von Erwachsenen im Bereich der Düngemittelanwendung aufhalten und erst, nachdem die Anwendung abgeschlossen und der Arbeitsplatz aufgeräumt ist.
- Personen mit Allergien, Atemwegserkrankungen oder Hautüberempfindlichkeit sollten das Produkt mit Vorsicht verwenden, vorzugsweise Handschuhe tragen und so vorgehen, dass die Staubentwicklung begrenzt wird.

10. Produktprüfung vor dem Gebrauch

- Vor dem Gebrauch prüfen, ob die Verpackung nicht beschädigt, feucht oder undicht ist. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Aussehen, der Geruch oder der Zustand der Verpackung auf eine Verunreinigung oder unsachgemäße Lagerung hinweisen.
- Im Zweifelsfall bezüglich der Produktsicherheit die Verwendung einstellen und den Verkäufer oder Hersteller kontaktieren.

11. Rückverfolgbarkeit des Produkts

- Es wird empfohlen, das Etikett oder die Verpackung aufzubewahren, bis das Produkt vollständig verbraucht ist. Daten wie Produktname, EAN, Chargennummer oder andere Identifikationsmerkmale können im Falle einer Reklamation, einer Anfrage an den Hersteller oder einer Meldung eines Produktsicherheitsproblems erforderlich sein.

4. FRANCUSKI (FRENCH)

Informations sur la sécurité du produit

Produit : BOPON – Légumes et cultures sur lits surélevés, engrais 100% organique Fertilan L, 1 kg **EAN** : 5904517405639 **Type de produit :** engrais organique pour légumes et cultures sur lits surélevés

Usage prévu : produit à utiliser en jardinage, conformément aux instructions et au dosage figurant sur l'emballage.

1. Règles pour une utilisation sûre

- Le produit doit être utilisé uniquement conformément à sa destination. L'engrais est conçu pour la fertilisation des plantes cultivées, en particulier les légumes et les plantes cultivées sur lits surélevés. Ne pas utiliser le produit à des fins autres que le jardinage.
- Lire les informations sur l'étiquette du produit avant utilisation, en particulier la méthode d'application recommandée, le dosage et la fréquence d'utilisation. Ne pas dépasser les doses recommandées. Plus d'engrais ne signifie pas de "superpouvoirs" pour les plantes — cela risque plutôt de leur nuire.

2. Avertissements de sécurité

- Le produit n'est pas destiné à la consommation humaine ou animale.
- Conserver hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Éviter le contact du produit avec les yeux, la peau et les muqueuses.
- Ne pas inhaler la poussière ou les fines particules qui peuvent être générées lors du transvasement ou de l'application.
- Il est recommandé de porter des gants de protection pendant l'application.
- Se laver soigneusement les mains à l'eau et au savon après avoir terminé le travail.
- Ne pas manger, boire ou fumer pendant l'utilisation du produit.
- Ne pas utiliser le produit à proximité d'aliments, d'ustensiles de cuisine, d'aliments pour animaux ou de sources d'eau potable.
- Ne pas mélanger avec d'autres engrais, produits de protection des plantes ou préparations chimiques, sauf si cela est prévu par le fabricant.
- Ne pas laisser de grandes quantités de produit pénétrer dans les égouts, les cours d'eau, les étangs ou les réservoirs d'eau.

3. Risques liés à l'utilisation

- Lorsqu'il est utilisé correctement, le produit ne devrait pas présenter de danger pour l'utilisateur. Les risques possibles résultent principalement d'une mauvaise utilisation, d'une ingestion accidentelle, d'un contact avec les yeux, d'un empoussièrement excessif ou d'une application d'une trop grande quantité d'engrais.
- Chez les personnes sensibles, le contact avec l'engrais peut provoquer une irritation de la peau, des yeux ou des voies respiratoires. Les personnes sujettes aux allergies, à l'asthme ou à l'hypersensibilité aux poussières organiques doivent faire preuve d'une extrême prudence.

4. Instructions pour une application sûre

- Utiliser à l'extérieur ou dans un endroit bien ventilé. Épandre l'engrais ou le mélanger au sol selon les instructions du fabricant figurant sur l'étiquette. Après l'application, si les instructions le requièrent, arroser la culture.
- Ne pas utiliser le produit par vent fort afin de réduire le risque d'empoussièrement et de contact accidentel avec les yeux ou les voies respiratoires. Ne pas appliquer le produit directement sur les mains — il est préférable d'utiliser des gants ou des outils de jardinage.
- Les légumes et autres plantes comestibles cultivés avec l'engrais doivent être soigneusement lavés avant consommation.

5. Premiers secours

- **Contact avec la peau** : enlever les vêtements contaminés, laver la peau à l'eau et au savon. En cas d'irritation persistante, consulter un médecin.
- **Contact avec les yeux** : rincer prudemment les yeux à l'eau claire pendant plusieurs minutes. Retirer les lentilles de contact si elles sont présentes et faciles à enlever. Si l'irritation persiste, consulter un médecin.
- **Inhalation de poussière** : transporter la personne à l'air frais. En cas de toux, d'essoufflement ou de malaise, contacter un médecin.
- **Ingestion** : rincer la bouche avec de l'eau. Ne pas faire vomir. En cas d'ingestion d'une grande quantité de produit ou d'apparition de symptômes alarmants, contacter un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette du produit.

6. Stockage

- Conserver dans le contenant d'origine bien fermé. Protéger de l'humidité, de la lumière directe du soleil, du gel et des températures élevées. Stocker le produit dans un endroit sec et bien ventilé, à l'écart des enfants, des animaux, des aliments, des boissons et de la nourriture pour animaux.
- Ne pas verser le produit dans des contenants non étiquetés, en particulier dans des emballages d'aliments ou de boissons.

7. Action en cas de déversement

- Ramasser mécaniquement le produit déversé, en évitant l'accumulation de poussière. Si le produit n'a pas été contaminé, il peut être utilisé aux fins prévues. Éliminer l'engrais contaminé conformément aux réglementations locales en matière de déchets.

- Après avoir ramassé le produit, nettoyer la surface et se laver soigneusement les mains.

8. Élimination

- Utiliser les résidus de produit comme prévu, à condition qu'ils ne soient pas contaminés. Ne pas jeter de grandes quantités d'engrais dans les égouts ou les eaux de surface. Éliminer les emballages vides conformément aux règles locales de tri et de gestion des déchets.

9. Informations pour les utilisateurs particulièrement sensibles

- Le produit doit être utilisé par des adultes. Les enfants ne peuvent séjourner dans la zone d'utilisation de l'engrais que sous la surveillance d'un adulte et seulement après que l'application est terminée et que le lieu de travail est nettoyé.
- Les personnes souffrant d'allergies, de maladies respiratoires ou d'hypersensibilité cutanée doivent utiliser le produit avec prudence, de préférence en portant des gants et de manière à limiter la poussière.

10. Inspection du produit avant utilisation

- Avant utilisation, vérifier que l'emballage n'est pas endommagé, humide ou ne fuit pas. Ne pas utiliser le produit si son aspect, son odeur ou l'état de son emballage indique une contamination ou un stockage inapproprié.
- En cas de doute concernant la sécurité du produit, interrompre son utilisation et contacter le vendeur ou le fabricant.

11. Traçabilité du produit

- Il est recommandé de conserver l'étiquette ou l'emballage jusqu'à ce que le produit soit complètement consommé. Des données telles que le nom du produit, l'EAN, le numéro de lot ou d'autres marques d'identification peuvent être nécessaires en cas de réclamation, de demande de renseignements au fabricant ou de signalement d'un problème de sécurité du produit.

5. HISZPAŃSKI (SPANISH)

Información de seguridad del producto

Producto: BOPON – Verduras y cultivos en camas elevadas, fertilizante 100% orgánico Fertilan L, 1 kg

EAN: 5904517405639 **Tipo de producto:** fertilizante orgánico para verduras y cultivos en camas elevadas

Uso previsto: producto para uso en jardinería, de acuerdo con las instrucciones y la dosificación proporcionadas en el envase.

1. Reglas para un uso seguro

- El producto solo debe utilizarse de acuerdo con su finalidad prevista. El fertilizante está diseñado para la fertilización de plantas cultivadas, en particular verduras y plantas cultivadas en camas elevadas. No utilizar el producto para fines distintos de la jardinería.
- Leer la información de la etiqueta del producto antes de usarlo, especialmente el método de aplicación recomendado, la dosificación y la frecuencia de uso. No exceder las dosis

recomendadas. Más fertilizante no significa "superpoderes" para las plantas — es más probable que les haga daño.

2. Advertencias de seguridad

- El producto no está destinado al consumo humano o animal.
- Mantener fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Evitar el contacto del producto con los ojos, la piel y las membranas mucosas.
- No inhalar el polvo o las partículas finas que puedan generarse durante el vertido o la aplicación.
- Se recomienda utilizar guantes de protección durante la aplicación.
- Lavarse las manos concienzudamente con agua y jabón después de terminar el trabajo.
- No comer, beber ni fumar durante el uso del producto.
- No utilizar el producto cerca de alimentos, utensilios de cocina, piensos para animales o fuentes de agua potable.
- No mezclar con otros fertilizantes, productos fitosanitarios o preparados químicos a menos que lo prevea el fabricante.
- No permitir que grandes cantidades de producto entren en alcantarillas, cursos de agua, estanques o depósitos de agua.

3. Riesgos asociados con el uso

- Cuando se utiliza correctamente, el producto no debería representar un peligro para el usuario. Los posibles riesgos se deben principalmente a un uso inadecuado, ingestión accidental, contacto con los ojos, polvo excesivo o aplicación de demasiado fertilizante.
- En personas sensibles, el contacto con el fertilizante puede causar irritación en la piel, los ojos o el tracto respiratorio. Las personas con tendencia a las alergias, el asma o la hipersensibilidad a los polvos orgánicos deben extremar las precauciones.

4. Instrucciones de aplicación segura

- Utilizar al aire libre o en un área bien ventilada. Esparcir el fertilizante o mezclarlo con el suelo de acuerdo con las instrucciones del fabricante en la etiqueta. Después de la aplicación, si las instrucciones lo requieren, regar el cultivo.
- No utilizar el producto con vientos fuertes para reducir el riesgo de polvo y contacto accidental con los ojos o el tracto respiratorio. No aplicar el producto directamente en las manos — es mejor usar guantes o herramientas de jardinería.
- Las verduras y otras plantas comestibles cultivadas con el fertilizante deben lavarse a fondo antes de su consumo.

5. Primeros auxilios

- **Contacto con la piel:** quitarse la ropa contaminada, lavar la piel con agua y jabón. En caso de irritación persistente, consultar a un médico.

- **Contacto con los ojos:** enjuagar los ojos cuidadosamente con agua limpia durante varios minutos. Quitar las lentes de contacto si las lleva y resulta fácil. Si la irritación persiste, buscar atención médica.
- **Inhalación de polvo:** trasladar a la persona al aire libre. En caso de tos, dificultad para respirar o malestar, contactar con un médico.
- **Ingestión:** enjuagarse la boca con agua. No provocar el vómito. Si se ingiere una cantidad mayor del producto o si aparecen síntomas alarmantes, contactar con un médico y mostrar el envase o la etiqueta del producto.

6. Almacenamiento

- Almacenar en el envase original bien cerrado. Proteger de la humedad, la luz solar directa, la congelación y las altas temperaturas. Almacenar el producto en un lugar seco y bien ventilado, lejos de niños, animales, alimentos, bebidas y piensos.
- No verter el producto en envases sin etiquetar, especialmente en envases de alimentos o bebidas.

7. Acción en caso de derrame

- Recoger el producto derramado mecánicamente, evitando la acumulación de polvo. Si el producto no se ha contaminado, puede utilizarse para el fin previsto. Eliminar el fertilizante contaminado de acuerdo con las normativas locales sobre residuos.
- Después de recoger el producto, limpiar la superficie y lavarse bien las manos.

8. Eliminación

- Utilizar los residuos del producto según lo previsto, siempre que no estén contaminados. No desechar grandes cantidades de fertilizante en alcantarillas o aguas superficiales. Eliminar los envases vacíos de acuerdo con las normas locales de segregación y gestión de residuos.

9. Información para usuarios particularmente sensibles

- El producto debe ser utilizado por adultos. Los niños pueden permanecer en el área de uso del fertilizante solo bajo la supervisión de un adulto y solo después de que se complete la aplicación y se limpie el lugar de trabajo.
- Las personas con alergias, enfermedades respiratorias o hipersensibilidad cutánea deben utilizar el producto con precaución, preferiblemente con guantes y de manera que se limite el polvo.

10. Inspección del producto antes de su uso

- Antes de usarlo, comprobar que el envase no esté dañado, húmedo o tenga fugas. No utilizar el producto si su aspecto, olor o estado del envase indican contaminación o un almacenamiento inadecuado.
- En caso de duda sobre la seguridad del producto, interrumpir su uso y contactar con el vendedor o el fabricante.

11. Trazabilidad del producto

- Se recomienda conservar la etiqueta o el envase hasta que el producto se consuma por completo. Datos como el nombre del producto, el EAN, el número de lote u otras marcas de identificación pueden ser necesarios en caso de reclamación, consulta al fabricante o informe de un problema de seguridad del producto.

6. WŁOSKI (ITALIAN)

Informazioni sulla sicurezza del prodotto

Prodotto: BOPON – Verdure e colture su letti rialzati, fertilizzante 100% organico Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Tipo di prodotto:** fertilizzante organico per verdure e colture su letti rialzati **Uso previsto:** prodotto per uso giardinaggio, in conformità con le istruzioni e il dosaggio forniti sulla confezione.

1. Regole per un uso sicuro

- Il prodotto deve essere utilizzato solo in conformità con lo scopo previsto. Il fertilizzante è progettato per la fertilizzazione di piante coltivate, in particolare verdure e piante coltivate su letti rialzati. Non utilizzare il prodotto per scopi diversi dal giardinaggio.
- Leggere le informazioni sull'etichetta del prodotto prima dell'uso, in particolare il metodo di applicazione raccomandato, il dosaggio e la frequenza d'uso. Non superare le dosi raccomandate. Più fertilizzante non significa "superpoteri" per le piante — è più probabile che le danneggi.

2. Avvertenze di sicurezza

- Il prodotto non è destinato al consumo umano o animale.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici.
- Evitare il contatto del prodotto con occhi, pelle e mucose.
- Non inalare polvere o particelle fini che potrebbero generarsi durante il travaso o l'applicazione.
- Si raccomanda di utilizzare guanti protettivi durante l'applicazione.
- Lavare accuratamente le mani con acqua e sapone dopo aver completato il lavoro.
- Non mangiare, bere o fumare durante l'uso del prodotto.
- Non utilizzare il prodotto vicino a cibo, utensili da cucina, mangimi per animali o fonti di acqua potabile.
- Non mescolare con altri fertilizzanti, prodotti fitosanitari o preparati chimici se non previsto dal produttore.
- Non consentire a grandi quantità di prodotto di entrare in fogne, corsi d'acqua, stagni o serbatoi d'acqua.

3. Rischi associati all'uso

- Se usato correttamente, il prodotto non dovrebbe costituire un pericolo per l'utilizzatore. I possibili rischi derivano principalmente da un uso improprio, ingestione accidentale, contatto con gli occhi, polvere eccessiva o applicazione di troppo fertilizzante.
- In soggetti sensibili, il contatto con il fertilizzante può causare irritazioni alla pelle, agli occhi o alle vie respiratorie. Le persone inclini a allergie, asma o ipersensibilità alle polveri organiche devono prestare la massima cautela.

4. Istruzioni per un'applicazione sicura

- Utilizzare all'aperto o in un'area ben ventilata. Spargere il fertilizzante o mescolarlo con il terreno secondo le istruzioni del produttore sull'etichetta. Dopo l'applicazione, se richiesto dalle istruzioni, annaffiare la coltura.
- Non utilizzare il prodotto in presenza di vento forte per ridurre il rischio di polvere e contatto accidentale con gli occhi o le vie respiratorie. Non applicare il prodotto direttamente sulle mani — è meglio usare guanti o attrezzi da giardinaggio.
- Le verdure e le altre piante commestibili coltivate con il fertilizzante devono essere accuratamente lavate prima del consumo.

5. Primo soccorso

- **Contatto con la pelle:** togliere gli indumenti contaminati, lavare la pelle con acqua e sapone. In caso di irritazione persistente, consultare un medico.
- **Contatto con gli occhi:** sciacquare accuratamente gli occhi con acqua pulita per diversi minuti. Togliere le lenti a contatto se presenti e facili da fare. Se l'irritazione persiste, consultare un medico.
- **Inalazione di polvere:** allontanare la persona all'aria aperta. In caso di tosse, mancanza di respiro o malessere, contattare un medico.
- **Ingestione:** sciacquare la bocca con acqua. Non indurre il vomito. Se viene ingerita una quantità maggiore di prodotto o se compaiono sintomi allarmanti, contattare un medico e mostrare la confezione o l'etichetta del prodotto.

6. Conservazione

- Conservare nella confezione originale ben chiusa. Proteggere da umidità, luce solare diretta, gelo e alte temperature. Conservare il prodotto in un luogo asciutto e ben ventilato, lontano da bambini, animali, cibo, bevande e mangimi.
- Non versare il prodotto in contenitori non etichettati, specialmente in imballaggi per alimenti o bevande.

7. Azione in caso di fuoriuscita

- Raccogliere il prodotto versato meccanicamente, evitando l'accumulo di polvere. Se il prodotto non è stato contaminato, può essere utilizzato per lo scopo previsto. Smaltire il fertilizzante contaminato in conformità con le normative locali sui rifiuti.
- Dopo aver raccolto il prodotto, pulire la superficie e lavare accuratamente le mani.

8. Smaltimento

- Utilizzare i residui di prodotto come previsto, purché non siano contaminati. Non gettare grandi quantità di fertilizzante nelle fogne o nelle acque superficiali. Smaltire l'imballaggio vuoto in conformità con le norme locali di segregazione e gestione dei rifiuti.

9. Informazioni per utenti particolarmente sensibili

- Il prodotto deve essere utilizzato da adulti. I bambini possono sostare nell'area di utilizzo del fertilizzante solo sotto la supervisione di un adulto e solo dopo che l'applicazione è completata e il posto di lavoro è stato pulito.
- Le persone con allergie, malattie respiratorie o ipersensibilità cutanea dovrebbero usare il prodotto con cautela, preferibilmente indossando guanti e in modo da limitare la polvere.

10. Ispezione del prodotto prima dell'uso

- Prima dell'uso, controllare che la confezione non sia danneggiata, umida o presenti perdite. Non utilizzare il prodotto se il suo aspetto, odore o condizioni della confezione indicano contaminazione o conservazione impropria.
- In caso di dubbio sulla sicurezza del prodotto, interromperne l'uso e contattare il venditore o il produttore.

11. Tracciabilità del prodotto

- Si raccomanda di conservare l'etichetta o la confezione fino a quando il prodotto non sarà completamente consumato. Dati come nome del prodotto, EAN, numero di lotto o altri marchi di identificazione possono essere necessari in caso di reclamo, richiesta al produttore o segnalazione di un problema di sicurezza del prodotto.

7. NIDERLANDZKI (DUTCH)

Productveiligheidsinformatie

Product: BOPON – Groenten en gewassen op verhoogde bedden, 100% organische meststof Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Producttype:** organische meststof voor groenten en gewassen gekweekt op verhoogde bedden **Beoogd gebruik:** product voor gebruik in de tuinbouw, in overeenstemming met de instructies en dosering op de verpakking.

1. Regels voor veilig gebruik

- Het product mag alleen worden gebruikt in overeenstemming met het beoogde doel. De meststof is ontworpen voor het bemesten van cultuurplanten, in het bijzonder groenten en planten die op verhoogde bedden worden gekweekt. Gebruik het product niet voor andere doeleinden dan tuinieren.
- Lees voor gebruik de informatie op het productetiket, met name de aanbevolen toepassingsmethode, dosering en gebruiksfrequentie. Overschrijd de aanbevolen doses niet. Meer meststof betekent geen 'superkrachten' voor planten — het is waarschijnlijker dat het ze schaadt.

2. Veiligheidswaarschuwingen

- Het product is niet bedoeld voor menselijke of dierlijke consumptie.
- Buiten het bereik van kinderen en huisdieren houden.
- Vermijd contact van het product met ogen, huid en slijmvliezen.
- Adem geen stof of fijne deeltjes in die kunnen ontstaan tijdens het gieten of aanbrengen.
- Het wordt aanbevolen om tijdens het aanbrengen beschermende handschoenen te gebruiken.
- Was de handen grondig met water en zeep na het beëindigen van de werkzaamheden.
- Niet eten, drinken of roken tijdens het gebruik van het product.
- Gebruik het product niet in de buurt van voedsel, keukengerei, diervoeder of drinkwaterbronnen.
- Niet mengen met andere meststoffen, gewasbeschermingsmiddelen oder chemische preparaten tenzij bedoeld door de fabrikant.
- Laat geen grote hoeveelheden van het product in riolen, waterlopen, vijvers of waterreservoirs terechtkomen.

3. Risico's verbonden aan het gebruik

- Bij correct gebruik mag het product geen gevaar opleveren voor de gebruiker. Mogelijke risico's vloeien voornamelijk voort uit onjuist gebruik, accidentele inslikken, contact met de ogen, overmatige stofvorming of het aanbrengen van te veel meststof.
- Bij gevoelige personen kan contact met de meststof irritatie van de skin, ogen of luchtwegen veroorzaken. Personen die gevoelig zijn voor allergieën, astma of overgevoeligheid voor organisch stof moeten uiterst voorzichtig zijn.

4. Instructies voor veilige toepassing

- Buiten of in een goed geventileerde ruimte gebruiken. Strooi de meststof of meng deze met de grond volgens de instructies van de fabrikant op het etiket. Na het aanbrengen, indien vereist door de instructies, het gewas water geven.
- Gebruik het product niet bij harde wind om het risico op stofvorming en accidenteel contact met ogen of luchtwegen te verminderen. Breng het product niet rechtstreeks op de handen aan — het is het beste om handschoenen of tuingereedschap te gebruiken.
- Groenten en andere eetbare planten die met de meststof zijn gekweekt, moeten voor consumptie grondig worden gewassen.

5. Eerste hulp

- **Contact met de huid:** verontreinigde kleding uittrekken, huid wassen met water en zeep. Raadpleeg een arts in het geval van aanhoudende irritatie.
- **Oogcontact:** de ogen gedurende enkele minuten voorzichtig spoelen met schoon water. Contactlenzen verwijderen indien aanwezig en gemakkelijk te doen. Indien de irritatie aanhoudt, medisch advies inwinnen.

- **Inademing van stof:** de persoon in de frisse lucht brengen. Neem contact op met een arts in het geval van hoest, kortademigheid of malaise.
- **Inslikken:** de mond spoelen met water. Geen braken opwekken. Als een grotere hoeveelheid van het product is ingeslikt of als er verontrustende symptomen optreden, neem dan contact op met een arts en toon de productverpakking of het etiket.

6. Opslag

- In de originele, goed gesloten verpakking bewaren. Beschermen tegen vocht, direct zonlicht, vorst en hoge temperaturen. Bewaar het product op een droge en goed geventileerde plaats, uit de buurt van kinderen, dieren, voedsel, dranken en diervoeder.
- Giet het product niet in ongelabelde containers, vooral niet in voedsel- of drankverpakkingen.

7. Actie bij morsen

- Gemorst product mechanisch opruimen, stofophoping vermijden. Als het product niet is verontreinigd, kan het voor het beoogde doel worden gebruikt. Gooi verontreinigde meststof weg in overeenstemming met de lokale afvalvoorschriften.
- Na het verzamelen van het product de oppervlakte reinigen en de handen grondig wassen.

8. Verwijdering

- Gebruik productresten zoals bedoeld, op voorwaarde dat ze niet verontreinigd zijn. Gooi geen grote hoeveelheden meststof in het riool of oppervlaktewater. Gooi lege verpakkingen weg in overeenstemming met de lokale regels voor afvalscheiding en afvalbeheer.

9. Informatie voor bijzonder gevoelige gebruikers

- Het product moet door volwassenen worden gebruikt. Kinderen mogen alleen onder toezicht van een volwassene in de buurt van het gebruik van meststoffen verblijven en pas nadat de toepassing is voltooid en de werkplek is opgeruimd.
- Personen met allergieën, ademhalingsaandoeningen of overgevoeligheid van de huid moeten het product met voorzichtigheid gebruiken, bij voorkeur met handschoenen en op een manier die stofvorming beperkt.

10. Productinspectie voor gebruik

- Controleer voor gebruik of de verpakking niet beschadigd, vochtig of lek is. Gebruik het product niet als het uiterlijk, de geur of de staat van de verpakking wijst op verontreiniging of onjuiste opslag.
- Neem in geval van twijfel over de productveiligheid contact op met de verkoper of fabrikant en stop het gebruik ervan.

11. Producttraceerbaarheid

- Het wordt aanbevolen om het etiket of de verpakking te bewaren totdat het product volledig is geconsumeerd. Gegevens zoals productnaam, EAN, batchnummer of andere identificatiemerken kunnen nodig zijn in het geval van een klacht, vraag aan de fabrikant of melding van een productveiligheidsprobleem.

8. PORTUGALSKI (PORTUGUESE)

Informações de Segurança do Produto

Produto: BOPON – Legumes e culturas em canteiros elevados, fertilizante 100% orgânico Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Tipo de produto:** fertilizante orgânico para legumes e culturas cultivadas em canteiros elevados **Uso previsto:** produto para uso em jardinagem, de acordo com as instruções e dosagem fornecidas na embalagem.

1. Regras para uma Utilização Segura

- O produto só deve ser utilizado de acordo com a sua finalidade prevista. O fertilizante foi concebido para a fertilização de plantas cultivadas, em particular legumes e plantas cultivadas em canteiros elevados. Não utilizar o produto para outros fins que não a jardinagem.
- Leia as informações no rótulo do produto antes de usar, especialmente o método de aplicação recomendado, dosagem e frequência de uso. Não exceder as doses recomendadas. Mais fertilizante não significa 'superpoderes' para as plantas — é mais provável que as prejudique.

2. Avisos de Segurança

- O produto não se destina ao consumo humano ou animal.
- Manter fora do alcance de crianças e animais de estimação.
- Evitar o contacto do produto com os olhos, pele e membranas mucosas.
- Não inalar a poeira ou partículas finas que possam ser geradas durante o vazamento ou aplicação.
- Recomenda-se o uso de luvas de proteção durante a aplicação.
- Lavar as mãos cuidadosamente com água e sabão após a conclusão do trabalho.
- Não comer, beber ou fumar durante a utilização do produto.
- Não utilizar o produto perto de alimentos, utensílios de cozinha, rações para animais ou fontes de água potável.
- Não misturar com outros fertilizantes, produtos fitofarmacêuticos ou preparações químicas, a menos que pretendido pelo fabricante.
- Não permitir que grandes quantidades de produto entrem em esgotos, cursos de água, lagoas ou reservatórios de água.

3. Riscos Associados à Utilização

- Quando utilizado corretamente, o produto não deve representar um perigo para o utilizador. Os riscos possíveis resultam principalmente de uma utilização inadequada, ingestão acidental, contacto com os olhos, poeira excessiva ou aplicação de demasiado fertilizante.
- Em indivíduos sensíveis, o contacto com o fertilizante pode causar irritação na pele, olhos ou trato respiratório. As pessoas com tendência a alergias, asma ou hipersensibilidade a poeiras orgânicas devem exercer extrema cautela.

4. Instruções de Aplicação Segura

- Utilizar ao ar livre ou numa área bem ventilada. Espalhar o fertilizante ou misturá-lo com o solo de acordo com as instruções do fabricante no rótulo. Após a aplicação, se exigido pelas instruções, regar a cultura.
- Não utilizar o produto com ventos fortes para reduzir o risco de poeira e contacto accidental com os olhos ou trato respiratório. Não aplicar o produto diretamente nas mãos — é melhor usar luvas ou ferramentas de jardinagem.
- Os legumes e outras plantas comestíveis cultivadas com o fertilizante devem ser cuidadosamente lavados antes do consumo.

5. Primeiros Socorros

- **Contacto com a pele:** remover a roupa contaminada, lavar a pele com água e sabão. Em caso de irritação persistente, consultar um médico.
- **Contacto com os olhos:** lavar os olhos cuidadosamente com água limpa durante vários minutos. Remover as lentes de contacto, se presentes e fáceis de retirar. Se a irritação persistir, consultar um médico.
- **Inalação de poeira:** retirar a pessoa para o ar fresco. Em caso de tosse, falta de ar ou mal-estar, contactar um médico.
- **Ingestão:** lavar a boca com água. Não induzir o vómito. Se for engolida uma quantidade maior do produto ou se surgirem sintomas alarmantes, contactar um médico e mostrar a embalagem ou o rótulo do produto.

6. Armazenamento

- Armazenar na embalagem original bem fechada. Proteger da humidade, luz solar direta, congelação e temperaturas elevadas. Armazenar o produto num local seco e bem ventilado, longe de crianças, animais, alimentos, bebidas e rações.
- Não verter o produto em recipientes sem rótulo, especialmente em embalagens de alimentos ou bebidas.

7. Ação em Caso de Derramamento

- Recolher o produto derramado mecanicamente, evitando a acumulação de poeira. Se o produto não tiver sido contaminado, pode ser utilizado para o fim previsto. Eliminar o fertilizante contaminado de acordo com os regulamentos locais de resíduos.
- Após recolher o produto, limpar a superfície e lavar as mãos cuidadosamente.

8. Eliminação

- Utilizar os resíduos do produto conforme previsto, desde que não estejam contaminados. Não eliminar grandes quantidades de fertilizante em esgotos ou águas superficiais. Eliminar as embalagens vazias de acordo com as regras locais de segregação e gestão de resíduos.

9. Informações para Utilizadores Particularmente Sensíveis

- O produto deve ser utilizado por adultos. As crianças só podem permanecer na área de utilização do fertilizante sob a supervisão de um adulto e apenas após a conclusão da aplicação e a limpeza do local de trabalho.
- As pessoas com alergias, doenças respiratórias ou hipersensibilidade cutânea devem utilizar o produto com cautela, preferencialmente usando luvas e de forma a limitar a poeira.

10. Inspeção do Produto Antes da Utilização

- Antes de usar, verifique se a embalagem não está danificada, húmida ou com fugas. Não utilizar o produto se a sua aparência, cheiro ou condição da embalagem indicarem contaminação ou armazenamento inadequado.
- Em caso de dúvida relativamente à segurança do produto, descontinuar a sua utilização e contactar o vendedor ou o fabricante.

11. Rastreabilidade do Produto

- Recomenda-se guardar o rótulo ou a embalagem até que o produto seja completamente consumido. Dados como o nome do produto, EAN, número do lote ou outras marcas de identificação podem ser necessários em caso de reclamação, consulta ao fabricante ou relato de um problema de segurança do produto.

9. BUŁGARSKI (BULGARIAN)

Информация за безопасност на продукта

Продукт: ВОРОН – Зеленчуци и култури на повдигнати лехи, 100% органичен тор Fertilan L, 1 кг

EAN: 5904517405639 **Вид продукт:** органичен тор за зеленчуци и култури, отглеждани на повдигнати лехи **Предназначение:** продукт за употреба в градинарството, в съответствие с инструкциите и дозировката, посочени на опаковката.

1. Правила за безопасна употреба

- Продуктът трябва да се използва само по предназначение. Торът е предназначен за наторяване на културни растения, по-специално зеленчуци и растения, отглеждани на повдигнати лехи. Не използвайте продукта за цели, различни от градинарството.
- Преди употреба прочетете информацията на етикета на продукта, особено препоръчителния метод на приложение, дозировката и честотата на употреба. Не превишавайте препоръчителните дози. Повече тор не означава „суперсили“ за растенията — по-вероятно е да им навреди.

2. Предупреждения за безопасност

- Продуктът не е предназначен за консумация от хора или животни.
- Да се съхранява на място, недостъпно за деца и домашни любимци.
- Избягвайте контакт на продукта с очите, кожата и лигавиците.
- Не вдишвайте прах или фини частици, които могат да се генерират по време на изсипване или приложение.
- Препоръчително е да използвате защитни ръкавици по време на приложение.

- Измийте ръцете старателно със сапун и вода след приключване на работа.
- Не яжте, не пийте и не пушете, докато използвате продукта.
- Не използвайте продукта в близост до храна, кухненски прибори, фураж за животни или източници на питейна вода.
- Не смесвайте с други торове, продукти за растителна защита или химически препарати, освен ако не е предвидено от производителя.
- Не допускайте големи количества от продукта да попаднат в канализацията, водоемите, езерата или водните резервоари.

3. Рискове, свързани с употребата

- При правилна употреба продуктът не трябва да представлява опасност за потребителя. Възможните рискове произтичат главно от неправилна употреба, случайно поглъщане, контакт с очите, прекомерно запрашаване или приложение на твърде много тор.
- При чувствителни лица контактът с тора може да причини дразнене на кожата, очите или дихателните пътища. Лицата, склонни към алергии, астма или свръхчувствителност към органичен прах, трябва да бъдат изключително внимателни.

4. Инструкции за безопасно приложение

- Използвайте на открито или в добре проветриво помещение. Разпръснете тора или го смесете с почвата според инструкциите на производителя на етикета. След нанасяне, ако се изисква от инструкциите, полейте реколтата.
- Не използвайте продукта при силен вятър, за да намалите риска от запрашаване и случаен контакт с очите или дихателните пътища. Не нанасяйте продукта директно върху ръцете — най-добре е да използвате ръкавици или градински инструменти.
- Зеленчуците и другите ядливи растения, отглеждани с тора, трябва да бъдат старателно измити преди консумация.

5. Първа помощ

- **Контакт с кожата:** свалете замърсеното облекло, измийте кожата със сапун и вода. В случай на продължително дразнене, консултирайте се с лекар.
- **Контакт с очите:** изплакнете очите внимателно с чиста вода в продължение на няколко минути. Свалете контактните лещи, ако има такива и е лесно да се направи. Ако дразненето продължава, потърсете медицинска помощ.
- **Вдишване на прах:** изведете лицето на свеж въздух. В случай на кашлица, задух или неразположение, свържете се с лекар.
- **Поглъщане:** изплакнете устата с вода. Не предизвиквайте повръщане. Ако се погълне по-голямо количество от продукта или ако се появят тревожни симптоми, свържете се с лекар и покажете опаковката или етикета на продукта.

6. Съхранение

- Съхранявайте в оригиналната, плътно затворена опаковка. Пазете от влага, директна слънчева светлина, замръзване и високи температури. Съхранявайте продукта на сухо и добре проветриво място, далеч от деца, животни, храни, напитки и фуражи.
- Не изсипвайте продукта в необозначени контейнери, особено в опаковки за храни или напитки.

7. Действия при разливане

- Съберете разлетия продукт механично, като избягвате натрупването на прах. Ако продуктът не е замърсен, той може да се използва по предназначение. Изхвърлете замърсения тор в съответствие с местните разпоредби за отпадъците.
- След събиране на продукта почистете повърхността и измийте ръцете старателно.

8. Изхвърляне

- Използвайте остатъците от продукта по предназначение, при условие че не са замърсени. Не изхвърляйте големи количества тор в канализацията или повърхностните води. Изхвърляйте празните опаковки в съответствие с местните правила за разделяне и управление на отпадъците.

9. Информация за особено чувствителни потребители

- Продуктът трябва да се използва от възрастни. Децата могат да престояват в зоната на употреба на тор само под надзора на възрастни и само след приключване на приложението и почистване на работното място.
- Лицата с алергии, респираторни заболявания или кожна свръхчувствителност трябва да използват продукта с повишено внимание, за предпочитане с ръкавици и по начин, който ограничава запращаването.

10. Проверка на продукта преди употреба

- Преди употреба проверете дали опаковката не е повредена, влажна или течаща. Не използвайте продукта, ако неговият външен вид, мирис или състояние на опаковката указват на замърсяване или неправилно съхранение.
- В случай на съмнение относно безопасността на продукта, прекратете употребата му и се свържете с продавача или производителя.

11. Проследимост на продукта

- Препоръчително е да запазите етикета или опаковката, докато продуктът бъде напълно консумиран. Данни като име на продукта, EAN, номер на партида или други идентификационни марки могат да бъдат необходими в случай на рекламация, запитване до производителя или съобщаване за проблем с безопасността на продукта.

10. CHORWACKI (CROATIAN)

Informacije o sigurnosti proizvoda

Proizvod: BOPON – Povrće i usjevi na povišenim gredicama, 100% organsko gnojivo Fertilan L, 1 kg

EAN: 5904517405639 **Vrsta proizvoda:** organsko gnojivo za povrće i usjeve uzgajane na povišenim

gredicama **Namjena:** proizvod za uporabu u vrtlarstvu, u skladu s uputama i doziranjem navedenim na pakiranju.

1. Pravila za sigurnu uporabu

- Proizvod se smije koristiti samo u skladu s njegovom namjenom. Gnojivo je namijenjeno za gnojenje kultiviranih biljaka, posebno povrća i biljaka uzgajanih na povišenim gredicama. Ne koristite proizvod u svrhe koje nisu vrtlarske.
- Prije uporabe pročitajte informacije na etiketi proizvoda, posebno preporučenu metodu primjene, doziranje i učestalost uporabe. Ne prekoračujte preporučene doze. Više gnojiva ne znači 'supermoći' za biljke — vjerojatnije je da će im naštetiti.

2. Sigurnosna upozorenja

- Proizvod nije namijenjen za prehranu ljudi ili životinja.
- Čuvati izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca.
- Izbjegavati dodir proizvoda s očima, kožom i sluznicom.
- Ne udisati prašinu ili fine čestice koje mogu nastati tijekom ulijevanja ili primjene.
- Preporučuje se uporaba zaštitnih rukavica tijekom primjene.
- Nakon završetka rada temeljito oprati ruke sapunom i vodom.
- Ne jesti, piti ili pušiti tijekom uporabe proizvoda.
- Ne koristite proizvod u blizini hrane, kuhinjskog pribora, hrane za životinje ili izvora pitke vode.
- Ne miješati s drugim gnojivima, proizvodima za zaštitu bilja ili kemijskim pripravcima, osim ako to nije predvidio proizvođač.
- Ne dopustiti da veće količine proizvoda dospiju u kanalizaciju, vodotoke, ribnjake ili spremnike vode.

3. Rizici povezani s uporabom

- Pri pravilnoj uporabi proizvod ne bi trebao predstavljati opasnost za korisnika. Mogući rizici proizlaze uglavnom iz nepravilne uporabe, slučajnog gutanja, dodira s očima, pretjeranog prašenja ili primjene previše gnojiva.
- Kod osjetljivih osoba dodir s gnojivom može uzrokovati nadražaj kože, očiju ili dišnih puteva. Osobe sklone alergijama, astmi ili preosjetljivosti na organsku prašinu trebaju biti iznimno oprezne.

4. Upute za sigurnu primjenu

- Koristiti na otvorenom ili u dobro prozračenom prostoru. Raspršite gnojivo ili ga pomiješajte s tlom prema uputama proizvođača na etiketi. Nakon primjene, ako to zahtijevaju upute, zalijte usjev.
- Ne koristite proizvod pri jakom vjetru kako biste smanjili rizik od prašenja i slučajnog dodira s očima ili dišnim putevima. Ne nanosite proizvod izravno na ruke — najbolje je koristiti rukavice ili vrtlarske alate.

- Povrće i ostale jestive biljke uzgajane s gnojivom moraju se temeljito oprati prije konzumacije.

5. Prva pomoć

- **Dodir s kožom:** skinuti kontaminiranu odjeću, oprati kožu sapunom i vodom. U slučaju trajnog nadražaja, konzultirati liječnika.
- **Dodir s očima:** pažljivo ispirati oči čistom vodom nekoliko minuta. Ukloniti kontaktne leće ako su prisutne i ako ih je lako ukloniti. Ako nadražaj potraje, potražiti liječnički savjet.
- **Udisanje prašine:** izvesti osobu na svjež zrak. U slučaju kašlja, kratkoće daha ili slabosti, kontaktirati liječnika.
- **Gutanje:** isprati usta vodom. Ne izazivati povraćanje. Ako se proguta veća količina proizvoda ili ako se pojave alarmantni simptomi, kontaktirati liječnika i pokazati pakiranje ili etiketu proizvoda.

6. Skladištenje

- Čuvati u originalnom, dobro zatvorenom pakiranju. Zaštititi od vlage, izravnog sunčevog svjetla, smrzavanja i visokih temperatura. Proizvod čuvati na suhom i dobro prozračenom mjestu, podalje od djece, životinja, hrane, pića i hrane za životinje.
- Ne ulijevajte proizvod u neoznačene spremnike, posebno ne u pakiranja za hranu ili piće.

7. Postupak u slučaju prolijevanja

- Proliveni proizvod sakupite mehanički, izbjegavajući nakupljanje prašine. Ako proizvod nije kontaminiran, može se koristiti za predviđenu namjenu. Kontaminirano gnojivo odložite u skladu s lokalnim propisima o otpadu.
- Nakon sakupljanja proizvoda, očistite površinu i temeljito operite ruke.

8. Odlaganje

- Ostatke proizvoda koristite prema namjeni, pod uvjetom da nisu kontaminirani. Ne odlažite velike količine gnojiva u kanalizaciju ili površinske vode. Praznu ambalažu odložite u skladu s lokalnim pravilima o odvojanju i gospodarenju otpadom.

9. Informacije za posebno osjetljive korisnike

- Proizvod trebaju koristiti odrasle osobe. Djeca mogu boraviti u području uporabe gnojiva samo pod nadzorom odraslih i tek nakon što je primjena završena i radno mjesto očišćeno.
- Osobe s alergijama, respiratornim bolestima ili preosjetljivošću kože trebaju koristiti proizvod s oprezom, po mogućnosti s rukavicama i na način koji ograničava prašenje.

10. Provjera proizvoda prije uporabe

- Prije uporabe provjerite da pakiranje nije oštećeno, vlažno ili da propušta. Ne koristite proizvod ako njegov izgled, miris ili stanje pakiranja ukazuje na kontaminaciju ili nepravilno skladištenje.
- U slučaju sumnje u sigurnost proizvoda, prekinite njegovu uporabu i kontaktirajte prodavatelja ili proizvođača.

11. Sljedivost proizvoda

- Preporučuje se čuvanje etikete ili pakiranja dok se proizvod potpuno ne potroši. Podaci kao što su naziv proizvoda, EAN, broj serije ili druge identifikacijske oznake mogu biti potrebni u slučaju prigovora, upita proizvođaču ili prijave problema sa sigurnošću proizvoda.

11. CZESKI (CZECH)

Informace o bezpečnosti produktu

Produkt: BOPON – Zelenina a plodiny na vyvýšených záhonech, 100% organické hnojivo Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Typ produktu:** organické hnojivo pro zeleninu a plodiny pěstované na vyvýšených záhonech **Zamýšlené použití:** produkt pro použití v zahradnictví, v souladu s pokyny a dávkováním uvedenými na obalu.

1. Pravidla pro bezpečné použití

- Produkt by měl být používán pouze v souladu s jeho zamýšleným účelem. Hnojivo je určeno k hnojení pěstovaných rostlin, zejména zeleniny a rostlin pěstovaných na vyvýšených záhonech. Nepoužívejte produkt k jiným účelům než zahradnickým.
- Před použitím si přečtěte informace na etiketě produktu, zejména doporučený způsob aplikace, dávkování a frekvenci použití. Nepřekračujte doporučené dávky. Více hnojiva neznamená „supervlastnosti“ pro rostliny — spíše jim to uškodí.

2. Bezpečnostní varování

- Produkt není určen k lidské nebo zvířecí konzumaci.
- Uchovávejte mimo dosah dětí a domácích zvířat.
- Zabraňte kontaktu produktu s očima, kůží a sliznicemi.
- Nevdechujte prach nebo jemné částice, které mohou vznikat při přisypávání nebo aplikaci.
- Během aplikace se doporučuje používat ochranné rukavice.
- Po ukončení práce si důkladně umyjte ruce mýdlem a vodou.
- Při používání produktu nejezte, nepijte a nekuřte.
- Nepoužívejte produkt v blízkosti potravin, kuchyňského náčiní, krmiva pro zvířata nebo zdrojů pitné vody.
- Nemíchejte s jinými hnojivy, přípravky na ochranu rostlin nebo chemickými přípravky, pokud to výrobce nepředpokládá.
- Nedovolte, aby se velké množství produktu dostalo do kanalizace, vodních toků, rybníků nebo vodních nádrží.

3. Rizika spojená s používáním

- Při správném použití by produkt neměl pro uživatele představovat nebezpečí. Možná rizika vyplývají především z nesprávného použití, náhodného požití, kontaktu s očima, nadměrného prášení nebo aplikace příliš velkého množství hnojiva.

- U citlivých osob může kontakt s hnojivem způsobit podráždění kůže, očí nebo dýchacích cest. Osoby se sklonem k alergiím, astmatu nebo s přecitlivělostí na organický prach by měly dbát zvýšené opatrnosti.

4. Pokyny pro bezpečnou aplikaci

- Používejte venku nebo v dobře větraném prostoru. Hnojivo rozhodte nebo smíchejte s půdou podle pokynů výrobce na etiketě. Po aplikaci, pokud to pokyny vyžadují, plodinu zalijte.
- Nepoužívejte produkt při silném větru, abyste snížili riziko prášení a náhodného kontaktu s očima nebo dýchacími cestami. Neaplikujte produkt přímo na ruce — nejlepší je použít rukavice nebo zahradní nářadí.
- Zelenina a jiné jedlé rostliny pěstované s hnojivem musí být před konzumací důkladně omyty.

5. První pomoc

- **Kontakt s kůží:** svlékněte kontaminovaný oděv, omyjte kůži mýdlem a vodou. V případě přetrvávajícího podráždění se poradte s lékařem.
- **Kontakt s očima:** oči několik minut opatrně vyplachujte čistou vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze snadno vyjmout. Pokud podráždění přetrvává, vyhledejte lékařskou pomoc.
- **Vdechnutí prachu:** vyvedte osobu na čerstvý vzduch. V případě kašle, dušnosti nebo nevolnosti kontaktujte lékaře.
- **Požítí:** vypláchněte ústa vodou. Nevyvolávejte zvracení. Při požití většího množství produktu nebo při výskytu znepokojivých příznaků kontaktujte lékaře a ukažte obal nebo etiketu produktu.

6. Skladování

- Skladujte v původním, těsně uzavřeném obalu. Chraňte před vlhkostí, přímým slunečním zářením, mrazem a vysokými teplotami. Produkt skladujte na suchém a dobře větraném místě, mimo dosah dětí, zvířat, potravin, nápojů a krmiv.
- Nesypte produkt do neoznačených nádob, zejména do obalů od potravin nebo nápojů.

7. Opatření v případě rozlití/rozsypání

- Rozsypaný produkt mechanicky naberte, vyhněte se hromadění prachu. Pokud produkt nebyl kontaminován, lze jej použít k zamýšlenému účelu. Kontaminované hnojivo zlikvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Po sběru produktu očistěte povrch a důkladně si umyjte ruce.

8. Likvidace

- Zbytky produktu použijte podle určení, pokud nejsou kontaminovány. Nevyhazujte velké množství hnojiva do kanalizace nebo povrchových vod. Prázdné obaly zlikvidujte v souladu s místními pravidly pro třídění a nakládání s odpady.

9. Informace pro obzvláště citlivé uživatele

- Produkt by měl být používán dospělými osobami. Děti se mohou v oblasti použití hnojiva zdržovat pouze pod dohledem dospělé osoby a až po dokončení aplikace a uklizení pracoviště.
- Osoby s alergiemi, respiračními chorobami nebo přecitlivělostí kůže by měly produkt používat opatrně, nejlépe v rukavicích a způsobem, který omezuje prášení.

10. Kontrola produktu před použitím

- Před použitím zkontrolujte, zda obal není poškozený, vlhký nebo netěsní. Nepoužívejte produkt, pokud jeho vzhled, zápach nebo stav obalu ukazuje na kontaminaci nebo nesprávné skladování.
- V případě pochybností o bezpečnosti produktu přestaňte produkt používat a kontaktujte prodejce nebo výrobce.

11. Sledovatelnost produktu

- Doporučuje se uschovat etiketu nebo obal, dokud nebude produkt zcela spotřebován. Údaje jako název produktu, EAN, číslo šarže nebo jiné identifikační značky mohou být potřebné v případě reklamace, dotazu na výrobce nebo nahlášení problému s bezpečností produktu.

12. DUŇSKI (DANISH)

Produktsikkerhedsinformation

Produkt: BOPON – Grøntsager og afgrøder på højbede, 100% organisk gødning Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Produkttype:** organisk gødning til grøntsager og afgrøder dyrket på højbede **Tilsligtet anvendelse:** produkt til brug i havearbejde i overensstemmelse med instruktionerne og doseringen på emballagen.

1. Regler for sikker brug

- Produktet må kun anvendes i overensstemmelse med dets tilsligtede formål. Gødningen er beregnet til gødskning af kulturplanter, især grøntsager og planter dyrket på højbede. Brug ikke produktet til andre formål end havearbejde.
- Læs informationen på produktetiketten før brug, især den anbefalede påføringsmetode, dosering og brugsfrekvens. Overskrid ikke de anbefalede doser. Mere gødning betyder ikke 'superkræfter' for planter — det er mere sandsynligt, at det skader dem.

2. Sikkerhedsadvarsler

- Produktet er ikke beregnet til menneske- eller dyreføde.
- Opbevares utilgængeligt for børn og kæledyr.
- Undgå kontakt med produktet med øjne, hud og slimhinder.
- Indånd ikke støv eller fine partikler, der kan genereres under påfyldning eller påføring.
- Det anbefales at bruge beskyttelseshandsker under påføring.
- Vask hænderne grundigt med vand og sæbe efter endt arbejde.
- Der må ikke spises, drikkes eller ryges under brugen af produktet.

- Brug ikke produktet i nærheden af mad, køkkenredskaber, dyrefoder eller drikkevandskilder.
- Må ikke blandes med andre gødninger, plantebeskyttelsesmidler eller kemiske præparater, medmindre det er tilsigtet af producenten.
- Lad ikke store mængder af produktet komme i kloakker, vandløb, damme eller vandreservoirer.

3. Risici forbundet med brug

- Ved korrekt brug bør produktet ikke udgøre en fare for brugeren. Mulige risici skyldes hovedsageligt forkert brug, utilsigtet indtagelse, kontakt med øjnene, overdreven støvdannelse eller påføring af for meget gødning.
- Hos følsomme personer kan kontakt med gødningen forårsage irritation af hud, øjne eller luftveje. Personer, der er tilbøjelige til allergi, astma eller overfølsomhed over for organisk støv, bør udvise ekstrem forsigtighed.

4. Instruktioner for sikker påføring

- Bruges udendørs eller i et godt ventileret område. Spred gødningen eller bland den med jorden i henhold til producentens instruktioner på etiketten. Efter påføring, hvis instruktionerne kræver det, vandes afgrøden.
- Brug ikke produktet i stærk vind for at reducere risikoen for støvdannelse og utilsigtet kontakt med øjne eller luftveje. Påfør ikke produktet direkte på hænderne — det er bedst at bruge handsker eller haveredskaber.
- Grøntsager og andre spiselige planter, der er dyrket med gødningen, skal vaskes grundigt før indtagelse.

5. Førstehjælp

- **Hudkontakt:** Tilsmudset tøj tages af, huden vaskes med vand og sæbe. I tilfælde af vedvarende irritation, søg læge.
- **Øjenkontakt:** Skyl forsigtigt øjnene med rent vand i flere minutter. Fjern eventuelle kontaktlinser, hvis dette kan gøres let. Hvis irritationen vedvarer, søg lægehjælp.
- **Indånding af støv:** Flyt personen til frisk luft. I tilfælde af hoste, åndenød eller utilpashed, kontakt en læge.
- **Indtagelse:** Skyl munden med vand. Fremkald ikke opkastning. Hvis en større mængde af produktet sluges, eller hvis der opstår alarmere symptomer, kontakt en læge og vis produktets emballage eller etiket.

6. Opbevaring

- Opbevares i den originale, tæt lukkede beholder. Beskyttes mod fugt, direkte sollys, frost og høje temperaturer. Opbevar produktet på et tørt og godt ventileret sted, væk fra børn, dyr, mad, drikkevarer og foder.
- Hæld ikke produktet i umærkede beholdere, især ikke i mad- eller drikkevareemballage.

7. Handling i tilfælde af spild

- Opsaml spildt produkt mekanisk, undgå støvophobning. Hvis produktet ikke er blevet forurennet, kan det bruges til dets tilsigtede formål. Bortskaf forurennet gødning i overensstemmelse med lokale affaldsregulativer.
- Efter opsamling af produktet rengøres overfladen, og hænderne vaskes grundigt.

8. Bortskaffelse

- Brug produktrester som tilsigtet, forudsat at de ikke er forurenede. Bortskaf ikke store mængder gødning i kloaker eller overfladevand. Bortskaf tom emballage i overensstemmelse med lokale regler for affaldssortering og -håndtering.

9. Information til særligt følsomme brugere

- Produktet bør anvendes af voksne. Børn må kun opholde sig i området, hvor gødningen anvendes, under opsyn af en voksen, og først efter at påføringen er afsluttet, og arbejdspladsen er ryddet.
- Personer med allergi, luftvejssygdomme eller hudoverfølsomhed bør bruge produktet med forsigtighed, helst med handsker og på en måde, der begrænser støvdannelse.

10. Produktinspektion før brug

- Før brug skal du kontrollere, om emballagen ikke er beskadiget, fugtig eller utæt. Brug ikke produktet, hvis dets udseende, lugt eller emballagens tilstand indikerer forurening eller forkert opbevaring.
- I tilfælde af tvivl om produktsikkerheden, afbryd brugen og kontakt forhandleren eller producenten.

11. Produktporbarhed

- Det anbefales at opbevare etiketten eller emballagen, indtil produktet er fuldstændig forbrugt. Data som produktnavn, EAN, batchnummer eller andre identifikationsmærker kan være nødvendige i tilfælde af en reklamation, forespørgsel til producenten eller rapportering af et produktsikkerhedsproblem.

13. ESTOŃSKI (ESTONIAN)

Toote ohutusteave

Toode: BOPON – Kõogiviljad ja kultuurid kõrgpeenardel, 100% orgaaniline väetis Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Toote tüüp:** orgaaniline väetis kõrgpeenardel kasvatatavatele kõogiviljadele ja kultuuridele **Ettenähtud kasutusotstarve:** aianduses kasutatav toode vastavalt pakendil toodud juhiste ja doseerimisele.

1. Ohutu kasutamise reeglid

- Toodet tohib kasutada ainult vastavalt selle ettenähtud otstarbele. Väetis on mõeldud kultuurtaimede, eriti kõogiviljade ja kõrgpeenardel kasvatatavate taimede väetamiseks. Ärge kasutage toodet muuks otstarbeks kui aiandus.

- Enne kasutamist lugege toote etiketil olevat teavet, eriti soovitatavat kasutusviisi, doseerimist ja kasutussagedust. Ärge ületage soovitatavaid annuseid. Rohkem väetist ei tähenda taimedele „supervõimeid“ — see võib neid pigem kahjustada.

2. Ohutushoiatused

- Toode ei ole mõeldud inimestele ega loomadele tarbimiseks.
- Hoida lastele ja lemmikloomadele kättesaamatus kohas.
- Vältida toote kokkupuudet silmade, naha ja limaskestadega.
- Mitte sisse hingata tolmu või peeneid osakesi, mis võivad tekkida valamise või pealekandmise ajal.
- Kasutamise ajal on soovitatav kanda kaitsekindaid.
- Pärast töö lõpetamist pesta käed põhjalikult seebi ja veega.
- Toote kasutamise ajal mitte süüa, juua ega suitsetada.
- Ärge kasutage toodet toidu, köögitarvete, loomasööda või joogiveeallikate läheduses.
- Mitte segada teiste väetiste, taimekaitsevahendite või keemiliste preparaatidega, välja arvatud juhul, kui tootja on seda ette näinud.
- Vältida suuremate tootekoguste sattumist kanalisatsiooni, veekogudesse, tiikidesse või veehoidlatesse.

3. Kasutamisega seotud riskid

- Nõuetekohasel kasutamisel ei tohiks toode kasutajale ohtu kujutada. Võimalikud riskid tulenevad peamiselt ebaõigest kasutamisest, juhuslikust allaneelamisest, silma sattumisest, liigsest tolmust või liiga suure väetisekoguse kasutamisest.
- Tundlikel isikutel võib kokkupuude väetisega põhjustada naha, silmade või hingamisteede ärritust. Isikud, kellel on kalduvus allergiatele, astmale või ülitundlikkusele orgaanilise tolmu suhtes, peaksid olema eriti ettevaatlikud.

4. Ohutu pealekandmise juhised

- Kasutada välitingimustes või hästi ventileeritavas kohas. Puistake väetis või segage see mullaga vastavalt tootja juhistele etiketil. Pärast pealekandmist, kui juhised seda nõuavad, kastke kultuuri veega.
- Ärge kasutage toodet tugeva tuule korral, et vähendada tolmamise ja silmade või hingamisteedega juhusliku kokkupuute riski. Ärge kandke toodet otse kätele — kõige parem on kasutada kindaid või aiatööriistu.
- Väetisega kasvatatud köögivilju ja muid söödavaid taimi tuleb enne tarbimist põhjalikult pesta.

5. Esmaabi

- **Kokkupuude nahaga:** võtta seljast saastunud riided, pesta nahka seebi ja veega. Püsiva ärrituse korral pöörduda arsti poole.

- **Kokkupuude silmadega:** loputada silmi ettevaatlikult mitme minuti jooksul puhta veega. Eemaldada kontaktläätsed, kui need on ja kui neid on lihtne eemaldada. Kui ärritus püsib, pöörduda arsti poole.
- **Tolmu sissehingamine:** toimetada isik värske õhu kätte. Köha, õhupuuduse või halva enesetunde korral võtta ühendust arstiga.
- **Allaneelamine:** loputada suud veega. Mitte esile kutsuda oksendamist. Suurema koguse toote allaneelamisel või murettekitavate sümptomite ilmnemisel võtta ühendust arstiga ja näidata toote pakendit või etiketti.

6. Säilitamine

- Hoida originaalses, tihedalt suletud pakendis. Kaitsta niiskuse, otsese päikesevalguse, külmumise ja kõrge temperatuuri eest. Hoida toodet kuivas ja hästi ventileeritavas kohas, eemal lastest, loomadest, toidust, jookidest ja söödast.
- Ärge valage toodet märgistamata mahutitesse, eriti toidu- või joogipakenditesse.

7. Tegevus mahalandumise korral

- Koguge mahalangenud toode mehaaniliselt kokku, vältides tolmu tekkimist. Kui toode ei ole saastunud, võib seda kasutada ettenähtud otstarbel. Kõrvaldage saastunud väetis vastavalt kohalikele jäätmekäitluseeskirjadele.
- Pärast toote kogumist puhastage pind ja peske käed põhjalikult.

8. Kõrvaldamine

- Kasutage toote jääke vastavalt ettenähtud otstarbele, kui need ei ole saastunud. Ärge visake suuri väetisekoguseid kanalisatsiooni ega pinnasesse. Kõrvaldage tühi pakend vastavalt kohalikele jäätmete sorteerimise ja käitlemise reeglitele.

9. Teave eriti tundlikele kasutajatele

- Toodet peaksid kasutama täiskasvanud. Lapsed võivad viibida väetise kasutamise piirkonnas ainult täiskasvanu järelevalve all ja alles pärast pealekandmise lõpetamist ning töökoha koristamist.
- Allergia, hingamisteede haiguste või naha ülitundlikkusega isikud peaksid toodet kasutama ettevaatlikult, eelistatavalt kinnastega ja viisil, mis piirab tolmamist.

10. Toodet kontrollimine enne kasutamist

- Enne kasutamist kontrollige, kas pakend ei ole kahjustatud, niiske või lekib. Ärge kasutage toodet, kui selle välimus, lõhn või pakendi seisukord viitab saastumisele või ebaõigele ladustamisele.
- Toodet ohutuse suhtes kahtluse korral katkestage selle kasutamine ja võtke ühendust müüja või tootjaga.

11. Toodet jälgitavus

- Soovitav on hoida etikett või pakend alles kuni toote täieliku ärakasutamisen. Selliseid andmeid nagu toote nimetus, EAN, partii number või muud identifitseerimismärgid võib vaja minna kaebuse, tootjale esitatava päringu või toote ohutusprobleemist teatamise korral.

14. FIŊSKI (FINNISH)

Tuoteturvallisuustiedot

Tuote: BOPON – Vihannekset ja viljelykasvit kohopenkeissä, 100 % orgaaninen lannoite Fertilan L, 1 kg

EAN: 5904517405639 **Tuotetyyppi:** orgaaninen lannoite kohopenkeissä kasvatettaville vihanneksille ja viljelykasveille **Käyttötarkoitus:** puutarhanhoitoon tarkoitettu tuote pakkauksessa olevien ohjeiden ja annostelun mukaisesti.

1. Turvallisen käytön säännöt

- Tuotetta saa käyttää vain sen käyttötarkoituksen mukaisesti. Lannoite on tarkoitettu viljelykasvien, erityisesti vihannesten ja kohopenkeissä kasvatettavien kasvien lannoitukseen. Älä käytä tuotetta muihin kuin puutarhanhoitotarkoituksiin.
- Lue tuoteselosteessa olevat tiedot ennen käyttöä, erityisesti suositeltu levitysmenetelmä, annostus ja käyttöiheyys. Älä ylitä suositeltuja annoksia. Lisää lannoitetta ei tarkoita 'supervoimia' kasveille — se todennäköisemmin vahingoittaa niitä.

2. Turvallisuusvaroitukset

- Tuotetta ei ole tarkoitettu ihmisten tai eläinten ravinnoksi.
- Säilytettävä lasten ja lemmikkieläinten ulottumattomissa.
- Vältä tuotteen joutumista kosketuksiin silmien, ihon ja limakalvojen kanssa.
- Älä hengitä pölyä tai hienoja hiukkasia, joita voi muodostua kaatamisen tai levityksen aikana.
- Suojakäsineiden käyttöä suositellaan levityksen aikana.
- Pese kädet huolellisesti saippualla ja vedellä työn päätyttyä.
- Älä syö, juo tai tupakoi tuotetta käyttäessäsi.
- Älä käytä tuotetta elintarvikkeiden, keittiövälineiden, eläinten rehujen tai juomaveden lähteiden lähellä.
- Älä sekoita muiden lannoitteiden, kasvinsuojeluaineiden tai kemiallisten valmisteiden kanssa, ellei valmistaja ole niin tarkoittanut.
- Älä anna suurten määrien tuotetta päästä viemäriin, vesistöihin, lampiin tai vesialtaisiin.

3. Käyttöön liittyvät riskit

- Oikein käytettynä tuotteen ei pitäisi aiheuttaa vaaraa käyttäjälle. Mahdolliset riskit johtuvat pääasiassa virheellisestä käytöstä, vahingossa tapahtuvasta nielemisestä, silmäkosketuksesta, liiallisesta pölyämisestä tai liian suuren lannoitemäärän levittämisestä.
- Herkillä henkilöillä kosketus lannoitteeseen voi aiheuttaa ihon, silmien tai hengitysteiden ärsytystä. Henkilöiden, jotka ovat alttiita allergioille, astmalle tai yliherkkyydelle orgaaniselle pölylle, on noudatettava erityistä varovaisuutta.

4. Ohjeet turvalliseen levitykseen

- Käytä ulkona tai hyvin ilmastoidussa tilassa. Levitä lannoite tai sekoita se maaperään etikautisessa olevien valmistajan ohjeiden mukaisesti. Kastele viljelykasvi levityksen jälkeen, jos ohjeissa niin vaaditaan.
- Älä käytä tuotetta voimakkaassa tuulessa pölyämisen ja silmiin tai hengitysteihin joutumisen riskin vähentämiseksi. Älä levitä tuotetta suoraan käsille — on parasta käyttää käsineitä tai puutarhatyökaluja.
- Lannoitteella kasvatetut vihannekset ja muut syötävät kasvit on pestävä huolellisesti ennen nauttimista.

5. Ensiapu

- **Ihokosketus:** Riisu saastuneet vaatteet, pese iho saippualla ja vedellä. Jos ärsytys jatkuu, ota yhteys lääkäriin.
- **Silmäkosketus:** Huuhtelee silmiä varovasti puhtaalla vedellä useiden minuuttien ajan. Poista piilolinssit, jos niitä käytetään ja se on helppo tehdä. Jos ärsytys jatkuu, hakeudu lääkärin hoitoon.
- **Pölyn hengittäminen:** Siirrä henkilö raittiiseen ilmaan. Jos ilmenee yskää, hengenahdistusta tai huonovointisuutta, ota yhteys lääkäriin.
- **Nielemisestä:** Huuhtelee suu vedellä. Ei saa oksennuttaa. Jos tuotetta on nielty suurempi määrä tai jos ilmenee hälyttäviä oireita, ota yhteys lääkäriin ja näytä tuotteen pakkaus tai etiketti.

6. Säilytys

- Säilytä alkuperäisessä, tiiviisti suljetussa pakkauksessa. Suojaa kosteudelta, suoralta auringonvalolta, jäätymiseltä ja korkeilta lämpötiloilta. Säilytä tuote kuivassa ja hyvin ilmastoidussa paikassa, poissa lasten, eläinten, elintarvikkeiden, juomien ja rehujen ulottuvilta.
- Älä kaada tuotetta merkitsemättömiin astioihin, etenkin elintarvike- tai juomapakkauksiin.

7. Toimenpiteet roiskeiden sattuessa

- Kerää läikkynyt tuote mekaanisesti välttämättä pölyn muodostumista. Jos tuote ei ole saastunut, sitä voidaan käyttää sen käyttötarkoitukseen. Hävitä saastunut lannoite paikallisten jätemääräysten mukaisesti.
- Tuotteen keräämisen jälkeen puhdista pinta ja pese kädet huolellisesti.

8. Hävittäminen

- Käytä tuotejäämät tarkoituksenmukaisesti, edellyttäen että ne eivät ole saastuneet. Älä hävitä suuria määriä lannoitetta viemäreihin tai pintavesiin. Hävitä tyhjä pakkaus paikallisten jätteiden lajittelu- ja jätehuoltomääräysten mukaisesti.

9. Tietoja erityisen herkille käyttäjille

- Tuotetta saavat käyttää vain aikuiset. Lapset saavat oleskella lannoitteen käyttöalueella vain aikuisten valvonnassa ja vasta sen jälkeen, kun levitys on valmis ja työpaikka on siivottu.
- Henkilöiden, joilla on allergioita, hengitystiesairauksia tai ihon yliherkkyyttä, on käytettävä tuotetta varoen, mieluiten käsineitä käyttäen ja tavalla, joka rajoittaa pölyämistä.

10. Tuotteen tarkastus ennen käyttöä

- Tarkista ennen käyttöä, ettei pakkaus ole vaurioitunut, kostea tai vuoda. Älä käytä tuotetta, jos sen ulkonäkö, hajuu tai pakkauksen kunto viittaa saastumiseen tai virheelliseen säilytykseen.
- Jos tuotteen turvallisuudesta on epäilyksiä, keskeytä sen käyttö ja ota yhteys jälleenmyyjään tai valmistajaan.

11. Tuotteen jäljitettävyys

- On suositeltavaa säilyttää etiketti tai pakkaus, kunnes tuote on käytetty kokonaan. Tietoja, kuten tuotteen nimi, EAN, eränumero tai muut tunnistemerkinnet, voidaan tarvita reklamaation, valmistajalle tehtävän tiedustelun tai tuoteturvallisuusongelman ilmoittamisen yhteydessä.

15. GRECKI (GREEK)

Πληροφορίες για την ασφάλεια του προϊόντος

Προϊόν: BOPON – Λαχανικά και καλλιέργειες σε υπερυψωμένα παρτέρια, 100% οργανικό λίπασμα Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Τύπος προϊόντος:** οργανικό λίπασμα για λαχανικά και καλλιέργειες που καλλιεργούνται σε υπερυψωμένα παρτέρια **Προβλεπόμενη χρήση:** προϊόν για χρήση στην κηπουρική, σύμφωνα με τις οδηγίες και τη δοσολογία που αναγράφονται στη συσκευασία.

1. Κανόνες για ασφαλή χρήση

- Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σύμφωνα με τον προβλεπόμενο σκοπό του. Το λίπασμα έχει σχεδιαστεί για τη λίπανση καλλιεργούμενων φυτών, ιδιαίτερα λαχανικών και φυτών που καλλιεργούνται σε υπερυψωμένα παρτέρια. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν για σκοπούς άλλους από την κηπουρική.
- Διαβάστε τις πληροφορίες στην ετικέτα του προϊόντος πριν από τη χρήση, ειδικά τη συνιστώμενη μέθοδο εφαρμογής, τη δοσολογία και τη συχνότητα χρήσης. Μην υπερβαίνετε τις συνιστώμενες δόσεις. Περισσότερο λίπασμα δεν σημαίνει «υπερδυνάμεις» για τα φυτά — είναι πιο πιθανό να τα βλάψει.

2. Προειδοποιήσεις ασφαλείας

- Το προϊόν δεν προορίζεται για ανθρώπινη ή ζωική κατανάλωση.
- Φυλάσσεται μακριά από παιδιά και κατοικίδια ζώα.
- Αποφύγετε την επαφή του προϊόντος με τα μάτια, το δέρμα και τους βλεννογόνους.
- Μην εισπνέετε σκόνη ή λεπτά σωματίδια που μπορεί να δημιουργηθούν κατά τη μετάγγιση ή την εφαρμογή.
- Συνιστάται η χρήση προστατευτικών γαντιών κατά την εφαρμογή.

- Πλύνετε καλά τα χέρια με σαπούνι και νερό μετά την ολοκλήρωση της εργασίας.
- Μην τρώτε, πίνετε ή καπνίζετε κατά τη χρήση του προϊόντος.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε τρόφιμα, σκεύη κουζίνας, ζωοτροφές ή πηγές πόσιμου νερού.
- Μην το αναμειγνύετε με άλλα λιπάσματα, προϊόντα φυτοπροστασίας ή χημικά σκευάσματα, εκτός εάν προβλέπεται από τον κατασκευαστή.
- Μην επιτρέπετε σε μεγάλες ποσότητες του προϊόντος να εισέλθουν σε αποχετεύσεις, υδάτινα ρεύματα, λίμνες ή δεξαμενές νερού.

3. Κίνδυνοι που σχετίζονται με τη χρήση

- Όταν χρησιμοποιείται σωστά, το προϊόν δεν πρέπει να αποτελεί κίνδυνο για τον χρήστη. Πιθανοί κίνδυνοι προκύπτουν κυρίως από ακατάλληλη χρήση, τυχαία κατάποση, επαφή με τα μάτια, υπερβολική σκόνη ή εφαρμογή υπερβολικής ποσότητας λιπάσματος.
- Σε ευαίσθητα άτομα, η επαφή με το λίπασμα μπορεί να προκαλέσει ερεθισμό στο δέρμα, τα μάτια ή την αναπνευστική οδό. Τα άτομα με τάση για αλλεργίες, άσθμα ή υπερευαισθησία σε οργανικές σκόνες πρέπει να επιδεικνύουν εξαιρετική προσοχή.

4. Οδηγίες για ασφαλή εφαρμογή

- Χρήση σε εξωτερικούς χώρους ή σε καλά αεριζόμενο χώρο. Σκορπίστε το λίπασμα ή αναμείξτε το με το έδαφος σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή στην ετικέτα. Μετά την εφαρμογή, εάν απαιτείται από τις οδηγίες, ποτίστε την καλλιέργεια.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε ισχυρούς ανέμους για να μειώσετε τον κίνδυνο σκόνης και τυχαίας επαφής με τα μάτια ή την αναπνευστική οδό. Μην εφαρμόζετε το προϊόν απευθείας στα χέρια — είναι καλύτερο να χρησιμοποιείτε γάντια ή εργαλεία κηπουρικής.
- Τα λαχανικά και άλλα βρώσιμα φυτά που καλλιεργούνται με το λίπασμα πρέπει να πλένονται σχολαστικά πριν από την κατανάλωση.

5. Πρώτες βοήθειες

- **Επαφή με το δέρμα:** αφαιρέστε τα μολυσμένα ρούχα, πλύνετε το δέρμα με σαπούνι και νερό. Σε περίπτωση επίμονου ερεθισμού, συμβουλευτείτε γιατρό.
- **Επαφή με τα μάτια:** ξεπλύνετε τα μάτια προσεκτικά με καθαρό νερό για αρκετά λεπτά. Αφαιρέστε τους φακούς επαφής εάν υπάρχουν και είναι εύκολο να το κάνετε. Εάν ο ερεθισμός επιμένει, ζητήστε ιατρική συμβουλή.
- **Εισπνοή σκόνης:** μεταφέρετε τον παθόντα στον καθαρό αέρα. Σε περίπτωση βήχα, δύσπνοιας ή αδιαθεσίας, επικοινωνήστε με γιατρό.
- **Κατάποση:** ξεπλύνετε το στόμα με νερό. Μην προκαλείτε εμετό. Εάν καταποθεί μεγαλύτερη ποσότητα του προϊόντος ή εάν εμφανιστούν ανησυχητικά συμπτώματα, επικοινωνήστε με γιατρό και δείξτε τη συσκευασία ή την ετικέτα του προϊόντος.

6. Αποθήκευση

- Φυλάσσεται στον αρχικό, καλά κλεισμένο περιέκτη. Προστατέψτε από την υγρασία, το άμεσο ηλιακό φως, τον παγετό και τις υψηλές θερμοκρασίες. Αποθηκεύστε το προϊόν σε ξηρό και καλά αεριζόμενο μέρος, μακριά από παιδιά, ζώα, τρόφιμα, ποτά και ζωοτροφές.
- Μην αδειάζετε το προϊόν σε περιέκτες χωρίς ετικέτα, ειδικά σε συσκευασίες τροφίμων ή ποτών.

7. Ενέργειες σε περίπτωση διαρροής

- Συλλέξτε το χυμένο προϊόν μηχανικά, αποφεύγοντας τη συσσώρευση σκόνης. Εάν το προϊόν δεν έχει μολυνθεί, μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τον προβλεπόμενο σκοπό. Απορρίψτε το μολυσμένο λίπασμα σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για τα απόβλητα.
- Μετά τη συλλογή του προϊόντος, καθαρίστε την επιφάνεια και πλύνετε καλά τα χέρια.

8. Απόρριψη

- Χρησιμοποιήστε τα υπολείμματα του προϊόντος όπως προβλέπεται, υπό την προϋπόθεση ότι δεν έχουν μολυνθεί. Μην απορρίπτετε μεγάλες ποσότητες λιπάσματος σε αποχετεύσεις ή επιφανειακά ύδατα. Απορρίψτε την κενή συσκευασία σύμφωνα με τους τοπικούς κανόνες διαλογής και διαχείρισης απορριμμάτων.

9. Πληροφορίες για ιδιαίτερα ευαίσθητους χρήστες

- Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται από ενήλικες. Τα παιδιά μπορούν να παραμένουν στην περιοχή χρήσης λιπάσματος μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικα και μόνο μετά την ολοκλήρωση της εφαρμογής και τον καθαρισμό του χώρου εργασίας.
- Άτομα με αλλεργίες, αναπνευστικές παθήσεις ή δερματική υπερευαισθησία πρέπει να χρησιμοποιούν το προϊόν με προσοχή, κατά προτίμηση φορώντας γάντια και με τρόπο που περιορίζει τη σκόνη.

10. Επιθεώρηση προϊόντος πριν από τη χρήση

- Πριν από τη χρήση, ελέγξτε εάν η συσκευασία δεν έχει υποστεί ζημιά, είναι υγρή ή παρουσιάζει διαρροή. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν η εμφάνιση, η οσμή ή η κατάσταση της συσκευασίας υποδηλώνει μόλυνση ή ακατάλληλη αποθήκευση.
- Σε περίπτωση αμφιβολίας σχετικά με την ασφάλεια του προϊόντος, διακόψτε τη χρήση του και επικοινωνήστε με τον πωλητή ή τον κατασκευαστή.

11. Ιχνηλασιμότητα προϊόντος

- Συνιστάται η διατήρηση της ετικέτας ή της συσκευασίας μέχρι να καταναλωθεί πλήρως το προϊόν. Δεδομένα όπως το όνομα του προϊόντος, ο αριθμός EAN, ο αριθμός παρτίδας ή άλλα αναγνωριστικά σήματα ενδέχεται να απαιτούνται σε περίπτωση παραπόνου, ερωτήματος προς τον κατασκευαστή ή αναφοράς προβλήματος ασφάλειας του προϊόντος.

16. LITEWSKI (LITHUANIAN)

Produkto saugos informacija

Produktas: BOPON – Daržovės ir augalai pakeltose lysvėse, 100% organinė trąša Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Produkto tipas:** organinė trąša pakeltose lysvėse auginamoms daržovėms ir

augalams **Paskirtis:** sodininkystei skirtas produktas, naudojamas pagal instrukcijas ir dozavimą, nurodytus ant pakuotės.

1. Saugaus naudojimo taisyklės

- Produktas turi būti naudojamas tik pagal jo numatytą paskirtį. Trąša skirta kultūriniam augalams, ypač daržovėms ir augalams, auginamiems pakeltose lysvėse, tręšti. Nenaudokite produkto kitiems tikslams nei sodininkystė.
- Prieš naudojimą perskaitykite informaciją produkto etiketėje, ypač rekomenduojamą naudojimo būdą, dozavimą ir naudojimo dažnumą. Neviršykite rekomenduojamų dozių. Daugiau trąšų nereiškia „supergalių“ augalams — tai greičiau jiems pakenks.

2. Saugos įspėjimai

- Produktas neskirtas žmonių ar gyvūnų maistui.
- Laikyti vaikams ir naminiams gyvūnams nepasiekiamoje vietoje.
- Vengti produkto kontakto su akimis, oda ir gleivine.
- Neįkvėpti dulkių ar smulkių dalelių, kurios gali susidaryti pilant ar naudojant produktą.
- Naudojimo metu rekomenduojama mūvėti apsaugines pirštines.
- Baigus darbą, kruopščiai nusiplauti rankas muilu ir vandeniu.
- Naudojant produktą nevalgyti, negerti ir nerūkyti.
- Nenaudokite produkto šalia maisto, virtuvės reikmenų, gyvūnų pašaro ar geriamojo vandens šaltinių.
- Nemaišyti su kitomis trąšomis, augalų apsaugos produktais ar cheminiais preparatais, jei gamintojas to nenumatė.
- Saugoti, kad dideli produkto kiekiai nepatektų į kanalizaciją, vandens telkinius, tvenkinius ar vandens rezervuarus.

3. Su naudojimu susijusi rizika

- Naudojant teisingai, produktas neturėtų kelti pavojaus naudotojui. Galima rizika kyla daugiausia dėl netinkamo naudojimo, atsitiktinio prarijimo, kontakto su akimis, per didelio dulkių kiekio arba per didelio trąšų kiekio panaudojimo.
- Jautriems asmenims kontaktas su trąšomis gali sukelti odos, akių ar kvėpavimo takų sudirginimą. Asmenys, linkę į alergiją, astmą arba turintys padidėjusį jautrumą organinėms dulkėms, turėtų būti ypač atsargūs.

4. Saugaus naudojimo instrukcija

- Naudoti lauke arba gerai vėdinamoje patalpoje. Išbarstykite trąšas arba sumaišykite jas su dirvožemiu pagal gamintojo instrukcijas etiketėje. Po panaudojimo, jei to reikalauja instrukcija, palaistykite augalus vandeniu.

- Nenaudokite produkto esant stipriam vėjui, kad sumažintumėte dulkių susidarymo ir atsitiktinio kontakto su akimis ar kvėpavimo takais riziką. Netepkite produkto tiesiai ant rankų — geriausia naudoti pirštines arba sodo įrankius.
- Daržovės ir kiti valgomi augalai, užauginti naudojant trąšas, prieš vartojimą turi būti kruopščiai nuplauti.

5. Pirmoji pagalba

- **Kontaktas su oda:** nusivilkti užterštus drabužius, nuplauti odą muilu ir vandeniu. Jei sudirginimas nepraeina, kreiptis į gydytoją.
- **Kontaktas su akimis:** kelias minutes atsargiai plauti akis švariu vandeniu. Išimti kontaktinius lęšius, jei jie yra ir jei tai lengva padaryti. Jei sudirginimas išlieka, kreiptis į gydytoją.
- **Dulkių įkvėpimas:** išvesti asmenį į gryną orą. Jei atsiranda kosulys, dusulys ar bloga savijauta, kreiptis į gydytoją.
- **Prarijus:** išskalauti burną vandeniu. Neskatinti vėmimo. Prarijus didesnį produkto kiekį arba atsiradus nerimą keliančių simptomų, kreiptis į gydytoją ir parodyti produkto pakuotę arba etiketę.

6. Laikymas

- Laikyti originalioje, sandariai uždarytoje pakuotėje. Saugoti nuo drėgmės, tiesioginių saulės spindulių, užšalimo ir aukštos temperatūros. Produktą laikyti sausoje ir gerai vėdinamoje vietoje, atokiau nuo vaikų, gyvūnų, maisto, gėrimų ir pašarų.
- Nepilkite produkto į nepaženklintas talpyklas, ypač į maisto ar gėrimų pakuotes.

7. Veiksmai produkto išsiliejimo/išsibarstymo atveju

- Išsibarsčiusį produktą surinkite mechaniškai, vengdami dulkių susidarymo. Jei produktas nebuvo užterštas, jį galima naudoti pagal numatytą paskirtį. Užterštas trąšas pašalinkite pagal vietinius atliekų tvarkymo teisės aktus.
- Surinkus produktą, nuvalykite paviršius ir kruopščiai nusiplaukite rankas.

8. Atliekų tvarkymas

- Produkto likučius naudokite pagal paskirtį, jei jie nėra užteršti. Nemeskite didelių trąšų kiekių į kanalizaciją ar paviršinius vandenis. Tuščią pakuotę išmeskite pagal vietines atliekų rūšiavimo ir tvarkymo taisykles.

9. Informacija ypač jautriems naudotojams

- Produktą turėtų naudoti suaugusieji. Vaikai trąšų naudojimo vietoje gali būti tik prižiūrimi suaugusiųjų ir tik po to, kai tręšimas yra baigtas ir darbo vieta sutvarkyta.
- Asmenys, turintys alergijų, kvėpavimo takų ligų ar odos padidėjusį jautrumą, produktą turėtų naudoti atsargiai, pageidautina su pirštinėmis ir taip, kad būtų ribojamas dulkių susidarymas.

10. Produkto patikrinimas prieš naudojimą

- Prieš naudodami patikrinkite, ar pakotē nepažeista, sudrēkusi ar nepraleidžia skysčio. Nenaudokite produkto, jei jo išvaizda, kvapas ar pakotēs būklē rodo užterštumą ar netinkamą laikymą.
- Kilus abejonių dėl produkto saugumo, nutraukite jo naudojimą ir susisiekite su pardavėju arba gamintoju.

11. Produkto sekamumas

- Rekomenduojama išsaugoti etiketę arba pakuootę, kol produktas bus visiškai sunaudotas. Tokių duomenų kaip produkto pavadinimas, EAN, partijos numeris ar kiti identifikavimo ženklai gali prireikti pretenzijos, užklauso gamintojui arba pranešimo apie produkto saugumo problemą atveju.

17. ŁOTEWSKI (LATVIAN)

Produkta drošības informācija

Produkts: BOPON – Dārzeni un kultūras uz paaugstinātām dobēm, 100% organiskais mēslojums Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Produkta veids:** organiskais mēslojums dāržiem un kultūrām, kas tiek audzētas uz paaugstinātām dobēm **Paredzētais lietojums:** produkts lietošanai dārzkopībā, saskaņā ar instrukcijām un devām, kas norādītas uz iepakojuma.

1. Drošas lietošanas noteikumi

- Produkts jālieto tikai saskaņā ar tā paredzēto mērķi. Mēslojums ir paredzēts kultūraugu, īpaši dāržu un uz paaugstinātām dobēm audzētu augu mēslošanai. Nelietot produktu citiem mērķiem, kas nav dārzkopība.
- Pirms lietošanas izlasiet informāciju uz produkta etiķetes, īpaši ieteicamo lietošanas veidu, devas un lietošanas biežumu. Nepārsniegt ieteicamās devas. Vairāk mēslojuma nenozīmē augiem „superspējas” — tas tiem drīzāk kaitēs.

2. Drošības brīdinājumi

- Produkts nav paredzēts patēriņam cilvēkiem vai dzīvniekiem.
- Uzglabāt bērniem un mājdzīvniekiem nepieejamā vietā.
- Izvairīties no produkta saskares ar acīm, ādu un gļotādām.
- Neieelpot putekļus vai sīkas daļiņas, kas var rasties pārvietošanas vai lietošanas laikā.
- Lietošanas laikā ieteicams izmantot aizsargcimdus.
- Pēc darba pabeigšanas rūpīgi nomazgāt rokas ar ziepēm un ūdeni.
- Produkta lietošanas laikā neēst, nedzert un nesmēķēt.
- Nelietot produktu pārtikas, virtuves piederumu, dzīvnieku barības vai dzeramā ūdens avotu tuvumā.
- Nejaukt ar citiem mēslošanas līdzekļiem, augu aizsardzības līdzekļiem vai ķīmiskiem preparātiem, ja vien ražotājs to nav paredzējis.

- Neveicināt lielu produkta daudzumu iekļūšanu kanalizācijā, ūdenstecēs, dīķos vai ūdenskrātuvēs.

3. Ar lietošanu saistītie riski

- Pareizi lietojot, produkts nedrīkst radīt apdraudējumu lietotājam. Iespējamie riski galvenokārt izriet no nepareizas lietošanas, nejaušas norišanas, saskares ar acīm, pārmērīgas putekļu rašanās vai pārāk liela mēslojuma daudzuma lietošanas.
- Jutīgām personām saskare ar mēslojumu var izraisīt ādas, acu vai elpceļu kairinājumu. Personām ar noslieci uz alerģijām, astmu vai paaugstinātu jutību pret organiskajiem putekļiem jāievēro īpaša piesardzība.

4. Drošas lietošanas instrukcija

- Lietot ārpus telpām vai labi vēdināmā vietā. Izkaisiet mēslojumu vai samaisiet to ar augsni saskaņā ar ražotāja norādījumiem uz etiķetes. Pēc lietošanas, ja instrukcijā tas prasīts, apliet kultūru ar ūdeni.
- Nelietot produktu stiprā vējā, lai samazinātu putekļu rašanās un nejaušas saskares ar acīm vai elpceļiem risku. Neuzklāt produktu tieši uz rokām — vislabāk ir izmantot cimodus vai dārza instrumentus.
- Dārzeni un citi ēdamie augi, kas audzēti ar mēslojumu, pirms patēriņa rūpīgi jānomazgā.

5. Pirmā palīdzība

- **Saskare ar ādu:** novilkt piesārņoto apģērbu, nomazgāt ādu ar ziepēm un ūdeni. Ja kairinājums saglabājas, sazināties ar ārstu.
- **Saskare ar acīm:** uzmanīgi skalot acis ar tīru ūdeni vairākas minūtes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir un ja to var viegli izdarīt. Ja kairinājums nepāriet, meklēt medicīnisko palīdzību.
- **Putekļu ieelpošana:** nogādāt personu svaigā gaisā. Klepus, elpas trūkuma vai sliktas pašsajūtas gadījumā sazināties ar ārstu.
- **Norišana:** izskalot muti ar ūdeni. Neizraisīt vemšanu. Ja norīts lielāks produkta daudzums vai parādās satraucoši simptomi, sazināties ar ārstu un parādīt produkta iepakojumu vai etiķeti.

6. Uzglabāšana

- Uzglabāt oriģinālajā, cieši noslēgtā iepakojumā. Sargāt no mitruma, tiešiem saules stariem, sasalšanas un augstām temperatūrām. Produktu uzglabāt sausā un labi vēdināmā vietā, prom no bērniem, dzīvniekiem, pārtikas, dzērieniem un barības.
- Neļajiet produktu nemarkētos traukos, īpaši pārtikas vai dzērienu iepakojumos.

7. Rīcība produkta noplūdes gadījumā

- Izbērto produktu savāciet mehāniski, izvairoties no putekļu sacelšanās. Ja produkts nav ticis piesārņots, to var izmantot paredzētajam mērķim. Likvidējiet piesārņoto mēslojumu saskaņā ar vietējiem atkritumu apsaimniekošanas noteikumiem.
- Pēc produkta savākšanas notīriet virsmu un rūpīgi nomazgājiet rokas.

8. Likvidēšana

- Produkta atlikumus izmantojiet atbilstoši paredzētajam mērķim, ja tie nav piesārņoti. Neizmetiet lielus mēslojuma daudzumus kanalizācijā vai virszemes ūdeņos. Tukšo iepakojumu likvidējiet saskaņā ar vietējiem atkritumu šķirošanas un apsaimniekošanas noteikumiem.

9. Informācija īpaši jutīgiem lietotājiem

- Produkts jālieto pieaugušajiem. Bērni mēslojuma lietošanas vietā drīkst atrasties tikai pieaugušo uzraudzībā un tikai pēc tam, kad lietošana ir pabeigta un darba vieta ir sakopta.
- Personām ar alerģijām, elpceļu slimībām vai ādas paaugstinātu jutību produkts jālieto piesardzīgi, vēlams ar cimdiem un tādā veidā, kas ierobežo putekļu rašanos.

10. Produkta pārbaude pirms lietošanas

- Pirms lietošanas pārbaudiet, vai iepakojums nav bojāts, mitrs vai ar noplūdi. Nelietojiet produktu, ja tā izskats, smarža vai iepakojuma stāvoklis norāda uz piesārņojumu vai nepareizu uzglabāšanu.
- Ja rodas šaubas par produkta drošību, pārtrauciet tā lietošanu un sazinieties ar pārdevēju vai ražotāju.

11. Produkta izsekojamība

- Ieteicams saglabāt etiķeti vai iepakojumu, līdz produkts ir pilnībā izlietots. Tādi dati kā produkta nosaukums, EAN, partijas numurs vai citas identifikācijas zīmes var būt nepieciešamas pretenzijas, ražotāja pieprasījuma vai ziņojuma par produkta drošības problēmu gadījumā.

18. RUMUŃSKI (ROMANIAN)

Informații privind siguranța produsului

Produs: BOPON – Legume și culturi pe paturi ridicate, îngrășământ 100% organic Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Tip de produs:** îngrășământ organic pentru legume și culturi cultivate pe paturi ridicate **Utilizare preconizată:** produs pentru utilizare în grădinărit, în conformitate cu instrucțiunile și dozajul furnizate pe ambalaj.

1. Reguli pentru o utilizare în siguranță

- Produsul trebuie utilizat numai în conformitate cu scopul preconizat. Îngrășământul este conceput pentru fertilizarea plantelor cultivate, în special a legumelor și a plantelor cultivate pe paturi ridicate. Nu utilizați produsul în alte scopuri decât cele de grădinărit.
- Citiți informațiile de pe eticheta produsului înainte de utilizare, în special metoda de aplicare recomandată, dozajul și frecvența de utilizare. Nu depășiți dozele recomandate. Mai mult îngrășământ nu înseamnă „superputeri” pentru plante — este mai probabil să le dăuneze.

2. Avertismente de siguranță

- Produsul nu este destinat consumului uman sau animal.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor și a animalelor de companie.
- Evitați contactul produsului cu ochii, pielea și mucoasele.

- Nu inhalați praful sau particulele fine care pot fi generate în timpul turnării sau aplicării.
- Se recomandă utilizarea mănușilor de protecție în timpul aplicării.
- Spălați-vă bine mâinile cu apă și săpun după terminarea lucrului.
- Nu mâncați, nu beți și nu fumați în timpul utilizării produsului.
- Nu utilizați produsul în apropierea alimentelor, ustensilelor de bucătărie, hranei pentru animale sau surselor de apă potabilă.
- Nu amestecați cu alte îngrășăminte, produse de protecție a plantelor sau preparate chimice, cu excepția cazului în care producătorul a prevăzut acest lucru.
- Nu permiteți pătrunderea unor cantități mari de produs în canalizare, cursuri de apă, iazuri sau rezervoare de apă.

3. Riscuri asociate cu utilizarea

- Atunci când este utilizat corect, produsul nu ar trebui să prezinte un pericol pentru utilizator. Riscurile posibile rezultă în principal din utilizarea necorespunzătoare, ingestia accidentală, contactul cu ochii, prăfuirea excesivă sau aplicarea unei cantități prea mari de îngrășământ.
- La persoanele sensibile, contactul cu îngrășământul poate provoca iritații ale pielii, ochilor sau tractului respirator. Persoanele predispuse la alergii, astm sau hipersensibilitate la prafuri organice trebuie să manifeste o prudență extremă.

4. Instrucțiuni pentru o aplicare sigură

- Utilizați în aer liber sau într-o zonă bine ventilată. Împrăștiati îngrășământul sau amestecați-l cu solul conform instrucțiunilor producătorului de pe etichetă. După aplicare, dacă instrucțiunile o cer, udați cultura.
- Nu utilizați produsul în condiții de vânt puternic pentru a reduce riscul de praf și contact accidental cu ochii sau tractul respirator. Nu aplicați produsul direct pe mâini — cel mai bine este să folosiți mănuși sau unelte de grădinărit.
- Legumele și alte plante comestibile cultivate cu îngrășământ trebuie spălate bine înainte de consum.

5. Primul ajutor

- **Contactul cu pielea:** scoateți hainele contaminate, spălați pielea cu apă și săpun. În caz de iritare persistentă, consultați un medic.
- **Contactul cu ochii:** clătiți cu atenție ochii cu apă curată timp de câteva minute. Scoateți lentilele de contact, dacă sunt prezente și ușor de făcut. Dacă iritația persistă, solicitați sfatul medicului.
- **Inhalarea prafului:** transportați persoana la aer curat. În caz de tuse, dificultăți de respirație sau stare de rău, contactați un medic.
- **Ingestie:** clătiți gura cu apă. Nu provocați vomă. Dacă este înghițită o cantitate mai mare de produs sau dacă apar simptome alarmante, contactați un medic și arătați ambalajul sau eticheta produsului.

6. Depozitare

- A se păstra în ambalajul original, bine închis. Protejați de umiditate, lumina directă a soarelui, îngheț și temperaturi ridicate. Depozitați produsul într-un loc uscat și bine ventilat, departe de copii, animale, alimente, băuturi și furaje.
- Nu turnați produsul în recipiente neetichetate, în special în ambalaje pentru alimente sau băuturi.

7. Acțiuni în caz de scurgere/vărsare

- Colectați produsul vărsat mecanic, evitând acumularea de praf. Dacă produsul nu a fost contaminat, acesta poate fi utilizat în scopul preconizat. Eliminați îngrășământul contaminat în conformitate cu reglementările locale privind deșeurile.
- După colectarea produsului, curățați suprafața și spălați-vă bine pe mâini.

8. Eliminare

- Utilizați reziduurile de produs conform destinației, cu condiția să nu fie contaminate. Nu aruncați cantități mari de îngrășământ în canalizare sau în apele de suprafață. Eliminați ambalajele goale în conformitate cu regulile locale de segregare și gestionare a deșeurilor.

9. Informații pentru utilizatorii deosebit de sensibili

- Produsul trebuie utilizat de către adulți. Copiii pot rămâne în zona de utilizare a îngrășământului numai sub supravegherea unui adult și numai după ce aplicarea este finalizată și locul de muncă este curățat.
- Persoanele cu alergii, boli respiratorii sau hipersensibilitate cutanată trebuie să utilizeze produsul cu prudență, de preferință cu mănuși și într-un mod care limitează prăfuirea.

10. Inspecția produsului înainte de utilizare

- Înainte de utilizare, verificați dacă ambalajul nu este deteriorat, umed sau prezintă scurgeri. Nu utilizați produsul dacă aspectul, mirosul sau starea ambalajului indică contaminare sau depozitare necorespunzătoare.
- În caz de îndoială cu privire la siguranța produsului, întrerupeți utilizarea acestuia și contactați vânzătorul sau producătorul.

11. Trasabilitatea produsului

- Se recomandă păstrarea etichetei sau a ambalajului până când produsul este complet consumat. Date precum numele produsului, EAN, numărul lotului sau alte mărci de identificare pot fi necesare în cazul unei reclamații, al unei solicitări adresate producătorului sau al raportării unei probleme de siguranță a produsului.

19. SŁOWACKI (SLOVAK)

Informácie o bezpečnosti produktu

Produkt: BOPON – Zelenina a plodiny na vyvýšených záhonoch, 100% organické hnojivo Fertilan L, 1 kg
EAN: 5904517405639 **Typ produktu:** organické hnojivo pre zeleninu a plodiny pestované na

vyvýšených záhonoch **Zamýšľané použitie:** produkt na použitie v záhradníctve, v súlade s pokynmi a dávkovaním uvedenými na obale.

1. Pravidlá pre bezpečné použitie

- Produkt by sa mal používať iba v súlade s jeho zamýšľaným účelom. Hnojivo je určené na hnojenie pestovaných rastlín, najmä zeleniny a rastlín pestovaných na vyvýšených záhonoch. Nepoužívajte produkt na iné účely ako záhradnícke.
- Pred použitím si prečítajte informácie na etikete produktu, najmä odporúčaný spôsob aplikácie, dávkovanie a frekvenciu použitia. Neprekračujte odporúčané dávky. Viac hnojiva neznamená „supervlastnosti“ pre rastliny — skôr im to uškodí.

2. Bezpečnostné varovania

- Produkt nie je určený na ľudskú alebo zvieraciu konzumáciu.
- Uchovávajte mimo dosahu detí a domácich zvierat.
- Zabráňte kontaktu produktu s očami, kožou a sliznicami.
- Nevdychujte prach alebo jemné častice, ktoré môžu vzniknúť pri prisypávaní alebo aplikácii.
- Počas aplikácie sa odporúča používať ochranné rukavice.
- Po ukončení práce si dôkladne umyte ruky mydlom a vodou.
- Pri používaní produktu nejedzte, nepite a nefajčite.
- Nepoužívajte produkt v blízkosti potravín, kuchynského náradia, krmiva pre zvieratá alebo zdrojov pitnej vody.
- Nemiešajte s inými hnojivami, prípravkami na ochranu rastlín alebo chemickými prípravkami, pokiaľ to výrobca nepredpokladá.
- Nedovoľte, aby sa veľké množstvo produktu dostalo do kanalizácie, vodných tokov, rybníkov alebo vodných nádrží.

3. Riziká spojené s používaním

- Pri správnom použití by produkt nemal pre užívateľa predstavovať nebezpečenstvo. Možné riziká vyplývajú predovšetkým z nesprávneho použitia, náhodného požitia, kontaktu s očami, nadmerného prášenia alebo aplikácie príliš veľkého množstva hnojiva.
- U citlivých osôb môže kontakt s hnojivom spôsobiť podráždenie kože, očí alebo dýchacích ciest. Osoby so sklonom k alergiám, astme alebo s precitlivenosťou na organický prach by mali dbať na zvýšenú opatrnosť.

4. Pokyny pre bezpečnú aplikáciu

- Používajte vonku alebo v dobre vetranom priestore. Hnojivo rozhodte alebo zmiešajte s pôdou podľa pokynov výrobcu na etikete. Po aplikácii, ak to pokyny vyžadujú, plodinu zalejte.
- Nepoužívajte produkt pri silnom vetre, aby ste znížili riziko prášenia a náhodného kontaktu s očami alebo dýchacími cestami. Neaplikujte produkt priamo na ruky — najlepšie je použiť rukavice alebo záhradné náradie.

- Zelenina a iné jedlé rastliny pestované s hnojivom musia byť pred konzumáciou dôkladne umyté.

5. Prvá pomoc

- **Kontakt s kožou:** vyzlečte kontaminovaný odev, umyte kožu mydlom a vodou. V prípade pretrvávajúceho podráždenia sa poraďte s lekárom.
- **Kontakt s očami:** oči niekoľko minút opatrne vyplachujte čistou vodou. Vyberte kontaktné šošovky, ak sú nasadené a ak je to možné ľahko urobiť. Ak podráždenie pretrváva, vyhľadajte lekársku pomoc.
- **Vdýchnutie prachu:** vyvedte osobu na čerstvý vzduch. V prípade kašľa, dušnosti alebo nevoľnosti kontaktujte lekára.
- **Požitie:** vypláchnite ústa vodou. Nevyvolávajte zvracanie. Pri požití väčšieho množstva produktu alebo pri výskyte znepokojujúcich príznakov kontaktujte lekára a ukážte obal alebo etiketu produktu.

6. Skladovanie

- Skladujte v pôvodnom, tesne uzavretom obale. Chráňte pred vlhkosťou, priamym slnečným žiarením, mrazom a vysokými teplotami. Produkt skladujte na suchom a dobre vetranom mieste, mimo dosahu detí, zvierat, potravín, nápojov a krmív.
- Nesypte produkt do neoznačených nádob, najmä do obalov od potravín alebo nápojov.

7. Opatrenia v prípade rozsypania

- Rozsypaný produkt mechanicky zozbierajte, vyhnite sa hromadeniu prachu. Ak produkt nebol kontaminovaný, možno ho použiť na zamýšľaný účel. Kontaminované hnojivo zlikvidujte v súlade s miestnymi predpismi o odpadoch.
- Po zbere produktu očistite povrch a dôkladne si umyte ruky.

8. Likvidácia

- Zvyšky produktu použite podľa určenia, pokiaľ nie sú kontaminované. Nevyhadzujte veľké množstvo hnojiva do kanalizácie alebo povrchových vôd. Prázdne obaly zlikvidujte v súlade s miestnymi pravidlami pre triedenie a nakladanie s odpadom.

9. Informácie pre obzvlášť citlivých užívateľov

- Produkt by mal byť používaný dospelými osobami. Deti sa môžu v oblasti použitia hnojiva zdržiavať iba pod dohľadom dospeléj osoby a až po dokončení aplikácie a uprataní pracoviska.
- Osoby s alergiami, respiračnými chorobami alebo precitlivenosťou kože by mali produkt používať opatrne, najlepšie v rukaviciach a spôsobom, ktorý obmedzuje prášenie.

10. Kontrola produktu pred použitím

- Pred použitím skontrolujte, či obal nie je poškodený, vlhký alebo netesní. Nepoužívajte produkt, ak jeho vzhľad, zápach alebo stav obalu ukazuje na kontamináciu alebo nesprávne skladovanie.

- V prípade pochybností o bezpečnosti produktu prestaňte produkt používať a kontaktujte predajcu alebo výrobcu.

11. Sledovateľnosť produktu

- Odporúča sa uschovať etiketu alebo obal, kým nebude produkt úplne spotrebovaný. Údaje ako názov produktu, EAN, číslo šarže alebo iné identifikačné značky môžu byť potrebné v prípade reklamácie, dotazu na výrobcu alebo nahlásenia problému s bezpečnosťou produktu.

20. SŁOWEŃSKI (SLOVENIAN)

Informacije o varnosti izdelka

Izdelek: BOPON – Zelenjava in poljščine na dvignjenih gredah, 100% organsko gnojilo Fertilan L, 1 kg

EAN: 5904517405639 **Vrsta izdelka:** organsko gnojilo za zelenjavo in poljščine, gojene na dvignjenih gredah **Predvidena uporaba:** izdelek za uporabo v vrtnarstvu, v skladu z navodili in odmerki, navedenimi na embalaži.

1. Pravila za varno uporabo

- Izdelek se sme uporabljati le v skladu z njegovim predvidenim namenom. Gnojilo je namenjeno gnojenju kultiviranih rastlin, zlasti zelenjave in rastlin, gojenih na dvignjenih gredah. Izdelka ne uporabljajte v druge namene kot za vrtnarjenje.
- Pred uporabo preberite informacije na etiketi izdelka, zlasti priporočeni način uporabe, odmerjanje in pogostost uporabe. Ne prekoračite priporočenih odmerkov. Več gnojila ne pomeni 'supermoči' za rastline — verjetneje je, da jim bo škodovalo.

2. Varnostna opozorila

- Izdelek ni namenjen za prehrano ljudi ali živali.
- Hraniti zunaj dosega otrok in hišnih ljubljencev.
- Preprečiti stik izdelka z očmi, kožo in sluznicami.
- Ne vdihavati prahu ali finih delcev, ki lahko nastanejo med pretakanjem ali nanašanjem.
- Med nanašanjem se priporoča uporaba zaščitnih rokavic.
- Po končanem delu temeljito umiti roke z milom in vodo.
- Med uporabo izdelka ne jesti, piti ali kaditi.
- Izdelka ne uporabljajte v bližini hrane, kuhinjskih pripomočkov, krme za živali ali virov pitne vode.
- Ne mešati z drugimi gnojili, fitofarmaceutskimi sredstvi ali kemičnimi pripravki, razen če je to predvidel proizvajalec.
- Ne dovoliti, da večje količine izdelka zaidejo v kanalizacijo, vodotoke, ribnike ali vodne zbiralnike.

3. Tveganja, povezana z uporabo

- Pri pravilni uporabi izdelek ne bi smel predstavljati nevarnosti za uporabnika. Možna tveganja izhajajo predvsem iz nepravilne uporabe, nenamerne zaužitja, stika z očmi, čezmerne prašenja ali nanašanja prevelike količine gnojila.
- Pri občutljivih posameznikih lahko stik z gnojilom povzroči draženje kože, oči ali dihalnih poti. Osebe, nagnjene k alergijam, astmi ali preobčutljivosti na organski prah, morajo biti izjemno previdne.

4. Navodila za varno uporabo

- Uporabljati na prostem ali v dobro prezračevanem prostoru. Gnojilo raztresite ali ga zmešajte z zemljo v skladu z navodili proizvajalca na etiketi. Po nanosu, če navodila to zahtevajo, usodek zalijte z vodo.
- Izdelka ne uporabljajte v močnem vetru, da zmanjšate tveganje prašenja in nenamerne stika z očmi ali dihalnimi potmi. Izdelka ne nanašajte neposredno na roke — najbolje je uporabiti rokavice ali vrtnarsko orodje.
- Zelenjavo in druge užitne rastline, gojene z gnojilom, je treba pred uživanjem temeljito oprati.

5. Prva pomoč

- **Stik s kožo:** sleči kontaminirana oblačila, umiti kožo z milom in vodo. V primeru dolgotrajnega draženja se posvetovati z zdravnikom.
- **Stik z očmi:** previdno izpirati oči s čisto vodo nekaj minut. Odstraniti kontaktne leče, če so prisotne in če jih je mogoče enostavno odstraniti. Če draženje ne preneha, poiščite zdravniško pomoč.
- **Vdihavanje prahu:** prenesti osebo na svež zrak. V primeru kašlja, težkega dihanja ali slabega počutja se obrniti na zdravnika.
- **Zaužitje:** izprati usta z vodo. Ne izzivati bruhanja. Če se zaužije večja količina izdelka ali če se pojavijo zaskrbljujoči simptomi, se obrnite na zdravnika in pokažite embalažo ali etiketo izdelka.

6. Shranjevanje

- Hraniti v originalni, tesno zaprti embalaži. Zaščititi pred vlago, neposredno sončno svetlobo, zmrzaljo in visokimi temperaturami. Izdelek hraniti na suhem in dobro prezračevanem mestu, stran od otrok, živali, hrane, pijače in krme.
- Izdelka ne pretakajte v neoznačene posode, zlasti ne v embalažo za hrano ali pijačo.

7. Ukrepi v primeru razlitja/razsutja

- Raszuti izdelek mehansko pokopite, pri čemer se izogibajte dvigovanju prahu. Če izdelek ni bil kontaminiran, se lahko uporabi za predvideni namen. Kontaminirano gnojilo odstranite v skladu z lokalnimi predpisi o odpadkih.
- Po zbiranju izdelka očistite površino in temeljito umijte roke.

8. Odstranjevanje

- Ostanke izdelka uporabite v skladu z namenom, pod pogojem, da niso kontaminirani. Velikih količin gnojila ne odlagajte v kanalizacijo ali površinske vode. Prazno embalažo odvrzite v skladu z lokalnimi pravili za ločevanje in ravnanje z odpadki.

9. Informacije za posebej občutljive uporabnike

- Izdelek morajo uporabljati odrasle osebe. Otroci se lahko zadržujejo na območju uporabe gnojila le pod nadzorom odrasle osebe in šele po zaključku nanašanja ter pospravljenem delovnem mestu.
- Osebe z alergijami, boleznimi dihal ali preobčutljivostjo kože morajo izdelek uporabljati previdno, po možnosti z rokavicami in na način, ki omejuje prašenje.

10. Pregled izdelka pred uporabo

- Pred uporabo preverite, ali embalaža ni poškodovana, vlažna ali pušča. Izdelka ne uporabljajte, če njegov videz, vonj ali stanje embalaže kaže na kontaminacijo ali nepravilno shranjevanje.
- V primeru dvoma o varnosti izdelka prekinite njegovo uporabo in se obrnite na prodajalca ali proizvajalca.

11. Sledljivost izdelka

- Priporoča se shranjevanje etikete ali embalaže, dokler se izdelek popolnoma ne porabi. Podatki, kot so ime izdelka, EAN, številka serije ali druge identifikacijske oznake, so lahko potrebni v primeru reklamacije, poizvedbe pri proizvajalcu ali prijave težave z varnostjo izdelka.

21. SZWEDZKI (SWEDISH)

Produktsäkerhetsinformation

Produkt: BOPON – Grönsaker och odlingar på pallkragar, 100 % organisk gödsel Fertilan L, 1 kg **EAN:** 5904517405639 **Produkttyp:** organisk gödsel för grönsaker och odlingar på pallkragar **Avsedd användning:** produkt för användning inom trädgårdsskötsel, i enlighet med instruktionerna och doseringen på förpackningen.

1. Regler för säker användning

- Produkten får endast användas i enlighet med dess avsedda ändamål. Gödseln är avsedd för gödsling av odlade växter, särskilt grönsaker och växter som odlas på pallkragar. Använd inte produkten för andra ändamål än trädgårdsskötsel.
- Läs informationen på produktetiketten före användning, särskilt den rekommenderade appliceringsmetoden, doseringen och användningsfrekvensen. Överskrid inte de rekommenderade doserna. Mer gödsel innebär inte 'superkrafter' för växter — det är mer troligt att det skadar dem.

2. Säkerhetsvarningar

- Produkten är inte avsedd för humankonsumtion eller djurfoder.
- Förvaras utom räckhåll för barn och husdjur.
- Undvik kontakt med produkten med ögon, hud och slemhinnor.

- Inandas inte damm eller fina partiklar som kan genereras vid hållning eller applicering.
- Det rekommenderas att använda skyddshandskar under applicering.
- Tvätta händerna noggrant med tvål och vatten efter avslutat arbete.
- Ät inte, drick inte och rök inte under användning av produkten.
- Använd inte produkten nära mat, köksredskap, djurfoder eller dricksvattenkällor.
- Blanda inte med andra gödselmedel, växtskyddsmedel eller kemiska preparat såvida inte tillverkaren avsett detta.
- Låt inte stora mängder av produkten komma in i avlopp, vattendrag, dammar eller vattenreservoarer.

3. Risker förknippade med användning

- Vid korrekt användning bör produkten inte utgöra någon fara för användaren. Möjliga risker beror främst på felaktig användning, oavsiktligt intag, kontakt med ögonen, överdriven dammbildning eller applicering av för mycket gödsel.
- Hos känsliga personer kan kontakt med gödseln orsaka irritation på hud, ögon eller luftvägar. Personer med tendens till allergier, astma eller överkänslighet mot organiskt damm bör iakttä extrem försiktighet.

4. Instruktioner för säker applicering

- Använd utomhus eller i ett väl ventilerat område. Sprid gödseln eller blanda den med jorden enligt tillverkarens instruktioner på etiketten. Efter applicering, om instruktionerna kräver det, vattna odlingen.
- Använd inte produkten i stark vind för att minska risken för dammbildning och oavsiktlig kontakt med ögon eller luftvägar. Applicera inte produkten direkt på händerna — det är bäst att använda handskar eller trädgårdsredskap.
- Grönsaker och andra ätbara växter som odlas med gödseln måste tvättas noggrant före konsumtion.

5. Första hjälpen

- **Hudkontakt:** Ta av kontaminerade kläder, tvätta huden med tvål och vatten. Vid ihållande irritation, kontakta läkare.
- **Ögonkontakt:** Skölj ögonen försiktigt med rent vatten i flera minuter. Ta ur eventuella kontaktlinser om det är enkelt att göra. Om irritationen kvarstår, sök läkarvård.
- **Inandning av damm:** Flytta personen till frisk luft. Vid hosta, andnöd eller illamående, kontakta läkare.
- **Förtäring:** Skölj munnen med vatten. Framkalla inte kräkning. Om en större mängd av produkten sväljs eller om oroande symptom uppstår, kontakta läkare och visa produktens förpackning eller etikett.

6. Förvaring

- Förvaras i originalbehållaren, tätt stängd. Skyddas mot fukt, direkt solljus, frost och höga temperaturer. Förvara produkten på en torr och väl ventilerad plats, borta från barn, djur, mat, dryck och foder.
- Håll inte produkten i omärkta behållare, särskilt inte i livsmedels- eller dryckesförpackningar.

7. Åtgärder vid spill

- Samla upp spilld produkt mekaniskt, undvik dammbildning. Om produkten inte har kontaminerats kan den användas för sitt avsedda ändamål. Kassera kontaminerad gödsel i enlighet med lokala avfallsbestämmelser.
- Efter uppsamling av produkten, rengör ytan och tvätta händerna noggrant.

8. Avfallshantering

- Använd produktrester enligt avsett ändamål, förutsatt att de inte är kontaminerade. Släng inte stora mängder gödsel i avlopp eller ytvatten. Kassera tom förpackning i enlighet med lokala regler för avfallssortering och avfallshantering.

9. Information till särskilt känsliga användare

- Produkten bör användas av vuxna. Barn får endast vistas i området där gödseln används under vuxens uppsikt och först efter att appliceringen är slutförd och arbetsplatsen är städad.
- Personer med allergier, luftvägssjukdomar eller hudöverkänslighet bör använda produkten med försiktighet, helst med handskar och på ett sätt som begränsar dammbildning.

10. Produktinspektion före användning

- Före användning, kontrollera att förpackningen inte är skadad, fuktig eller läcker. Använd inte produkten om dess utseende, lukt eller förpackningens skick tyder på kontaminering eller felaktig förvaring.
- Vid tveksamhet om produktsäkerheten, avbryt användningen och kontakta återförsäljaren eller tillverkaren.

11. Produktens spårbarhet

- Det rekommenderas att behålla etiketten eller förpackningen tills produkten är helt förbrukad. Data som produktnamn, EAN, batchnummer eller andra identifieringsmärken kan behövas i händelse av reklamation, förfrågan till tillverkaren eller rapportering av ett produktsäkerhetsproblem.

22. WĘGIERSKI (HUNGARIAN)

Termékbiztonsági információk

Termék: BOPON – Zöldségek és kultúrák magaságyásokban, 100% organikus műtrágya Fertilan L, 1 kg

EAN: 5904517405639 **Terméktípus:** organikus műtrágya magaságyásokban termesztett zöldségekhez és kultúrákhoz **Rendeltetészerű használat:** kertészeti használatra szánt termék, a csomagoláson található utasításoknak és adagolásnak megfelelően.

1. A biztonságos használat szabályai

- A terméket kizárólag a rendeltetésének megfelelően szabad használni. A műtrágyát termesztett növények, különösen zöldségek és magaságásokban termesztett növények táplálására tervezték. Ne használja a terméket kertészeti célokon kívül másra.
- Használat előtt olvassa el a termék címkéjén található információkat, különösen az ajánlott kijuttatási módot, az adagolást és a használat gyakoriságát. Ne lépje túl az ajánlott adagokat. A több műtrágya nem jelent „szupererőt” a növények számára — inkább árt nekik.

2. Biztonsági figyelmeztetések

- A termék nem emberi vagy állati fogyasztásra készült.
- Gyermekektől és háziállatoktól elzárva tartandó.
- Kerülje a termék szemmel, bőrrel és nyálkahártyával való érintkezését.
- Ne lélegezze be a port vagy a finom részecskéket, amelyek az átöntés vagy a kijuttatás során keletkezhetnek.
- A kijuttatás során védőkesztyű használata ajánlott.
- A munka befejezése után alaposan mosson kezet szappannal és vízzel.
- A termék használata közben ne egyen, ne igyon és ne dohányozzon.
- Ne használja a terméket élelmiszer, konyhai eszközök, állati takarmány vagy ivóvízforrások közelében.
- Ne keverje más műtrágyákkal, növényvédő szerekkel vagy vegyi készítményekkel, kivéve, ha a gyártó ezt előírta.
- Ne engedje, hogy nagy mennyiségű termék kerüljön csatornába, vízfolyásokba, tavakba vagy víztározókba.

3. A használattal kapcsolatos kockázatok

- Megfelelő használat esetén a termék nem jelenthet veszélyt a felhasználóra. A lehetséges kockázatok elsősorban a nem megfelelő használatból, a véletlen lenyelésből, a szemmel való érintkezésből, a túlzott porképződésből vagy a túl sok műtrágya kijuttatásából adódnak.
- Érzékeny egyéneknél a műtrágyával való érintkezés a bőr, a szem vagy a légutak irritációját okozhatja. Az allergiára, asztmára vagy szerves porokkal szembeni túlérzékenységre hajlamos személyeknek rendkívül óvatosnak kell lenniük.

4. Utasítások a biztonságos kijuttatáshoz

- Kültéren vagy jól szellőző helyen használja. Szórja ki a műtrágyát, vagy keverje össze a talajjal a gyártó címkén található utasításai szerint. Kijuttatás után, ha az utasítások előírják, öntözze meg a kultúrát.
- Ne használja a terméket erős szélben, hogy csökkentse a porképződés és a szemmel vagy a légutakkal való véletlen érintkezés kockázatát. Ne vigye fel a terméket közvetlenül a kezére — a legjobb kesztyűt vagy kerti szerszámokat használni.

- A műtrágyával termesztett zöldségeket és egyéb ehető növényeket fogyasztás előtt alaposan meg kell mosni.

5. Elsősegélynyújtás

- **Bőrrel való érintkezés:** vegye le a szennyezett ruházatot, mossa le a bőrt szappannal és vízzel. Tartós irritáció esetén forduljon orvoshoz.
- **Szemmel való érintkezés:** tiszta vízzel óvatosan öblítse ki a szemet néhány percig. Távolítsa el a kontaktlencsét, ha vannak és könnyen megtehető. Ha az irritáció továbbra is fennáll, forduljon orvoshoz.
- **Por belélegzése:** vigye az érintettet friss levegőre. Köhögés, légszomj vagy rossz közérzet esetén forduljon orvoshoz.
- **Lenyelés:** öblítse ki a száját vízzel. Ne hánytasson. Ha nagyobb mennyiségű terméket nyelt le, vagy ha riasztó tünetek jelentkeznek, forduljon orvoshoz, és mutassa meg a termék csomagolását vagy címkéjét.

6. Tárolás

- Az eredeti, szorosan lezárt csomagolásban tárolandó. Nedvességtől, közvetlen napfénytől, fagytól és magas hőmérséklettől óvni kell. A terméket száraz és jól szellőző helyen, gyermekektől, állatoktól, élelmiszerektől, italoktól és takarmányoktól távol kell tárolni.
- Ne öntse a terméket jelöletlen edényekbe, különösen ne élelmiszer- vagy italcsomagolásba.

8. Hulladékkezelés

- A termékmaradványokat a rendeltetésnek megfelelően használja fel, feltéve, hogy nem szennyeződtek. Ne dobjon nagy mennyiségű műtrágyát csatornába vagy felszíni vizekbe. A kiürült csomagolást a helyi szelektív hulladékgyűjtési és -kezelési szabályoknak megfelelően ártalmatlanítsa.

9. Információ a különösen érzékeny felhasználók számára

- A terméket felnőtteknek kell használniuk. Gyermekek csak felnőtt felügyelete mellett tartózkodhatnak a műtrágya felhasználási területén, és csak a kijuttatás befejezése és a munkahely kitakarítása után.
- Allergiában, légúti betegségekben vagy bőr túlérzékenységben szenvedő személyeknek a terméket óvatosan, lehetőleg kesztyűben és a porképződést korlátozó módon kell használniuk.

10. Termékellenőrzés használat előtt

- Használat előtt ellenőrizze, hogy a csomagolás nem sérült-e, nem nedves-e vagy nem szivároog-e. Ne használja a terméket, ha annak megjelenése, szaga vagy a csomagolás állapota szennyeződésre vagy nem megfelelő tárolásra utal.
- A termék biztonságával kapcsolatos kétség esetén szakítsa meg a használatát, és lépjen kapcsolatba az eladóval vagy a gyártóval.

11. Terméknyomonkövethetőség

- Javasoljuk, hogy a címkét vagy a csomagolást a termék teljes elfogyasztásáig őrizzék meg. Olyan adatokra, mint a termék neve, az EAN-kód, a tételszám vagy egyéb azonosító jelek, panasz, a gyártóhoz intézett megkeresés vagy termékbiztonsági probléma bejelentése esetén lehet szükség.